

Comune di Reggio Emilia

giugno-agosto

# RE STA E

**UN'ALTRA GRANDE ESTATE  
PER LA NOSTRA CITTÀ**

edizioni **Edicta**

*Supplemento al Mese Reggio n°38 - giugno 2007*

*Finito di stampare nel giugno 2007  
presso la tipografia  
Arti Grafiche Persico - Cremona*

**[2] restate 07**



Info: Comune di Reggio Emilia  
Assessorato Cultura  
via Dante Alighieri, 11  
tel. 0522 456249  
[www.comune.re.it/cultura](http://www.comune.re.it/cultura)

Dove non altrimenti specificato  
l'ingresso alle iniziative è libero e limitato ai posti disponibili



È il grande evento di Restate. In piazza Prampolini, dal 15 luglio al 3 agosto



## OST - Original Sound Track cinema da ascoltare

Due arti si incontrano, dialogano e si fondono: l'emozione sprigionata dalla musica si intreccia con la forza di quelle immagini che raccontano storie, persone, vite. È l'anima dell'estate reggiana: OST - Original Sound Track, il festival capace di ricostruire la magica relazione fra musica e cinema, tra note e fotogrammi, suoni e colori. Quello tra grande musica e grande cinema è un rapporto che incuriosisce ed interessa pubblico e critica a tal punto da aver decretato l'indiscusso successo di Ost, proposto per la prima volta lo scorso anno. Performance musicali di grandi autori e interpreti di colonne sonore impegnati ad interagire con le immagini proiettate sul grande schermo, affidate alla direzione di sapienti video-artisti: questa la formula vincente in grado di stupire e appas-

sionare. Torna così dal 15 luglio al 3 agosto 2007, nella cornice di Piazza Prampolini, la nuova edizione di OST - Original Sound Track, promosso dal Comune di Reggio Emilia - Assessorato Cultura, per la direzione artistica di Alessandro Di Nuzzo, con un programma che volge lo sguardo al



In alto da sinistra, Olli Bollywood, Stefano Bollani e il Quintetto "I Visionari", Aterballetto (foto di A. Anceschi). Nel box Mauro Bigonzetti (foto di A. Anceschi). Sopra, il direttore A. Gasperini



passato ma propone anche le realtà più sorprendenti e originali del presente.

Il festival si apre domenica 15 luglio in un'atmosfera intima, quasi sussurrata, sulle note del pianoforte di **Nicola Piovani**, accompagnato da un quintetto di strumenti (Marina Cesari clarino-sax; Pasquale Filastò violoncello-chitarra; Cristian Marini batteria-percussioni-fisarmonica; Gianluca Pallocca contrabbasso), impegnato nel ripercorrere il repertorio che nasce dal cinema dei Taviani, Moretti, Benigni, Fellini. Quasi come un viaggio nel cinema italiano, in quelle immagini che raccontano la storia, i costumi e i sentimenti del nostro Paese. Una serata d'apertura nella quale spicca il pianoforte, suonato dall'autore delle musiche de "La vita è bella".

Altrettanto emozionante sarà la serata dedicata alla **Notte degli**



## Bollani-Bigonzetti un duo "visionario"

L'incontro e lo scambio artistico tra due protagonisti della scena musicale e della danza contemporanea rappresenta una punta di diamante di Restate. Stefano Bollani e Mauro Bigonzetti daranno vita a "Visions", una serata di inediti connubi e grandi suggestioni, di sinuosi corpi danzanti su virtuosismi di note jazz. Bollani è oggi uno dei jazzisti italiani più apprezzati da critica e pubblico, ha collaborato con molti grandi musicisti, come Gato Barbieri, Lee Konitz, Pat Metheny, Michel Portal, Enrico Rava, Paolo Fresu, Richard Galliano, Han Bennink e Phil Woods. Anche Mauro Bigonzetti, direttore artistico e principale coreografo di Aterballetto, la Compagnia di danza di Reggio Emilia, vanta numerose importanti collaborazioni nazionali ed internazionali ed è oggi il coreografo italiano più conosciuto all'estero, l'unico ad aver lavorato con il New York City Ballet.

**Oscar** (31 luglio) con un **omaggio a Ennio Morricone**, il musicista italiano forse più famoso che ha segnato la memoria di tutti con le musiche degli "spaghetti western"



*Sopra, Antoine Duhamel, sotto Aterballetto e nell'altra pagina ancora Mauro Bigonzetti (foto di A. Anceschi)*

## Antoine Duhamel, la colonna sonora di una generazione

Antoine Duhamel, nato nel 1925 a Valmondois Val-d'Oise, ha scritto musiche per i film di Francois Truffaut, Jean-Luc Godard, Bertrand Tavernier, Patrice Leconte.

Nella sua lunghissima filmografia, ricordiamo: Pierrot Le Fou (1965), Trappola per l'assassino (1966), Baci rubati (1968), La mia droga si chiama Julie (1969), Il ragazzo selvaggio (1969), Domicile coniugal (1970), Un uomo da abbattere (1972), La morte in diretta (1980), Daddy nostalgie (1990), Belle Epoque (1992), Ridicule (1996).

di Sergio Leone, protagonista di una lunga carriera consacrata quest'anno con l'Oscar. A omaggiarlo è uno degli artisti ospiti del Festival, già presente nella prima edizione, il pianista e compositore **Luis Bacalov** accompagnato dall'**Orchestra Sinfonica Verdi di Milano**. Attivo dagli anni '60 accanto ai maggiori registi italiani e francesi, Bacalov è conosciuto soprattutto per le struggenti musiche de "Il Postino", per le quali ha ricevuto anche numerosi premi e nomination: il Davide di Donatello, il Globo d'Oro della Stampa Estera in Italia, il Nastro d'Argento dell'Associazione dei Critici Cinematografici, e soprattutto il Premio Oscar della Academy of Motion Pictures Arts and Science.

Ci si inoltra poi nel cinema francese con il concerto

dell'**Orchestra della Fondazione A. Toscanini** diretta da Leonardo Gasperini, per un omaggio ad **Antoine Duhamel** (21 luglio) autore delle colonne sonore dei film di Truffaut, Godard, Tavernier. Si lascia poi l'Europa per incontrare le atmosfere esotiche dell'India in chiusura del festival, in una vera e propria **Bollywood Night** (3 agosto) di suoni, danze, luci e colori ispirati





al meraviglioso immaginario della "Hollywood sul Gange". **Olli and the Bollywood Orchestra** è il primo grande show dedicato all'universo di Bollywood, una contrazione di Bombay e Hollywood che designa la più tipica industria cinematografica del continente indiano. Sul palco l'energia trascinante di Olli (Ollivier Leroy) accompagnato dai migliori strumentisti e arrangiatori indiani. Musica, cinema ma anche danza, il valore aggiunto di questa nuova edizione di OST: per la prima volta due grandi artisti, il pianista e compositore **Stefano Bollani** e il coreografo **Mauro Bigonzetti**, direttore artistico della compagnia **Aterballetto**, si incontrano, unendo il loro estro creativo in una produzione originale dedicata al cinema e alle sue suggestioni (24 luglio).

*In caso di maltempo i concerti si terranno al Palasport "G. Bigi", via Guasco, 8. Ingresso libero.*

# ilCalendario

**DOMENICA 15 LUGLIO**

**PIAZZA PRAMPOLINI - ORE 21.30**

## **UNA NOTTE ITALIANA**

**NICOLA PIOVANI, CONCERTO IN QUINTETTO**

Nicola Piovani pianoforte, Marina Cesari clarino/sax, Pasquale Filastò violoncello/chitarra, Cristian Marini batteria/percussioni/fisarmonica, Gianluca Pallocca contrabbasso. Musiche Nicola Piovani

**SABATO 21 LUGLIO**

**PIAZZA PRAMPOLINI - ORE 21.30**

## **LA NOTTE DEL CINEMA**

### **FRANCESE**

**OMAGGIO AD ANTOINE DUHAMEL**

Orchestra della Fondazione A.Toscanini. Direttore Leonardo Gasperini. Regia video Riccardo Sai

**MARTEDÌ 24 LUGLIO**

**PIAZZA PRAMPOLINI - ORE 21.30**

## **VISIONS**

**ATERBALLETO CON**

**STEFANO BOLLANI**

**E IL QUINTETTO "I VISIONARI"**

Musiche: Stefano Bollani  
Coreografie: Mauro Bigonzetti

**MARTEDÌ 31 LUGLIO**

**PIAZZA PRAMPOLINI - ORE 21.30**

## **LA NOTTE DEGLI OSCAR**

**CON UN OMAGGIO A ENNIO**

**MORRICONE: LUIS BACALOV** e  
L'Orchestra Sinfonica G. Verdi di Milano

**VENERDÌ 3 AGOSTO**

**PIAZZA PRAMPOLINI - ORE 21.30**

## **BOLLYWOOD NIGHT**

With Olli and the Bollywood  
Orchestra



Quattro concerti all'insegna del variegato linguaggio del jazz

## Agosto in Pjazzafontanesi

Un tocco d'eleganza per la rinnovata cornice di Piazza Fontanesi. Nell'ambito di Mundus, la rassegna promossa da Ater - Associazione Teatri Emilia Romagna incentrata sulle differenze e le contaminazioni, il mese d'agosto regalerà alla città quattro serate di musica con interpreti di fama internazionale. "Pjazzafontanesi" è il titolo di questa rassegna che abbraccerà epoche e stili diversi in un unico, quanto variegato, linguaggio musicale: il jazz.

La prima serata del 4 agosto vedrà la voce di **Petra Magoni** e il contrabbasso virtuoso di **Ferruccio Spinetti** protagonisti di "Musica Nuda", titolo dello spettacolo e del loro ultimo cd, che tradisce l'approccio minimale ed essenziale del duo nel rileggere, con grande maestria e fervida immaginazione (non a caso non mancherà in scaletta la lennoniana Imagine), perle della musica leggera contemporanea, dai Beatles

(Eleanor Rigby, Blackbird), a Bacharach (Raindrops keep falling on my head), da Jobim (How sensitive) a Battisti, Monteverdi e i Police. La voce e il contrabbasso di Petra Magoni e Ferruccio Spinetti spogliano letteralmente i brani selezionati per scoprirne l'essenza e lo spirito. Uno spettacolo sofisticato e suggestivo.

L'8 agosto **omaggio a Tom Waits** con il **Giovanni Guidi Quintet**. "In the Neighborhood" sarà un viaggio musicale ispirato alla poetica visionaria, notturna e maledetta del grande musicista americano, tra atmosfere fumose da night club, peregrinazioni "on the road", personaggi sulla via della perdizione e imprevedibili sperimentazioni sonore. Giovanni Guidi (pianoforte), Dan Kinzelman (sax tenore), Enrico Terragnoli (chitarra), Stefano Senni (contrabbasso), Joao Lobo (batteria) proporranno un set di musiche originali fedeli all'attitudine rumori-



*Sopra da sinistra, il batterista Roberto Gatto, Furio Di Castri e il duo Petra Magoni-Ferruccio Spinetti*

stica, venata di blues, e alla ricerca, in bilico tra tradizione americana, europea, musiche del mondo e suoni fuori dal tempo propria del poliedrico e iperproduttivo Tom Waits.

Tre titani del jazz rileggono i titani del rock: l'11 agosto **Furio Di Castri** al contrabbasso, **Roberto Gatto** alla batteria e il chitarrista franco-vietnamita **Nguyen Le** daranno vita ad una session infiammata, in trio come i Cream e The Jimi Hendrix Experience. I tre appartengono a quella generazione di jazzisti formati nel brodo primordiale del progressive e del jazz-rock anni '70, chi meglio di loro potrebbe maneggiare "The feeling of Rock"? Di Castri e Gatto sono due dei più noti e considerati strumentisti italiani; tra



## Anche a Reggio l'omaggio ai Beatles

"Oggi fanno vent'anni..." sono le prime parole, cantate da Paul McCartney, che aprono "Sgt. Pepper's Lonely Hearts Club Band", l'album più osannato nella saga discografica degli scarafaggi di Liverpool. Oggi fanno quarant'anni da quel 1967 e, tra le innumerevoli celebrazioni, Pjazzafontanesi ospiterà Danilo Rea (piano), Enzo Pietropaoli (contrabbasso) e Fabrizio Sferra (batteria), uniti nel nome Doctor 3, per una libera reinterpretazione del disco che per primo ha unito rock, jazz, classica, letteratura e immagini. "Sgt. Pepper's" è stato il primo concept-album, tra i primissimi a contenere elementi extramusicali, i testi delle canzoni, disegni, i famosi baffi e i gradi del Sergente Pepe da ritagliare e conservare, una copertina che ha cambiato l'immaginario degli anni '60. Summer of love, psichedelia, oltre il rock'n'roll, un'opera d'arte a tutto tondo.



le loro innumerevoli collaborazioni spiccano quelle con Richard Galliano, Christian Escoudè, Joe Zawinul, Bireli Lagrene, Pat Metheny, Joe

Lovano, Charles Lloyd, Steve Lacy. Nguyen Le non è nuovo a comparire con Di Castri ed è considerato uno dei chitarristi più interessanti in



## E il Ferragosto è live sulle note di American Graffiti

Ferragosto live per l'occasione in Piazza Prampolini (ore 21.30) dedicato al cinema musicale americano. Verranno proiettate immagini tratte da "American Graffiti", inno agrodolce a una giovane America sognatrice, spensierata e innocente, ritratta appena un attimo prima di perdere sogni e innocenza: colonna sonora romantica e infuocata, tra rock'n'roll e ballate doo-wop; "The Last Waltz", il testamento musicale, datato 1976, di The Band. Il gruppo, che ha accompagnato Bob Dylan e ha scritto pagine memorabili del pop a cavallo tra la fine dei '60 e i '70, si è congedato con uno

storico concerto, nutrito di ospiti illustri come Neil Young e Joni Mitchell, ripreso da un giovane Martin Scorsese. Non potevano mancare immagini tratte da "Woodstock" e "Easy Rider". Il primo è il documentario del festival musicale più famoso nella storia del rock, il secondo, uscito poco prima del concerto di Woodstock, fu il manifesto della generazione che prese parte a quell'evento. Diverse cover band sul palco per riascoltare il meglio di quegli anni.



ambito fusion. La vigilia di ferragosto sarà dedicata al tema musica/imagine con la festa per i quarant'anni dall'uscita di "Sgt. Pepper's Lonely Hearts Club Band", il disco che più ha contribuito a forgiare la visione del rock come la intendiamo oggi. Il 14 agosto "Pjazzfontanesi" vivrà la sua ultima serata con l'omaggio ai Beatles dei **Doctor 3**, ovvero Danilo Rea (pianoforte), Enzo Pietropaoli (contrabbasso) e Fabrizio Sferra (batteria). I tre "dottori" eseguiranno una personale rilettura in jazz in onore dei quarant'anni di "Sgt. Pepper's", pubblicato il 1 giugno del lontano 1967, ma ancora molto vicino nell'immaginario musicale. Inizio concerti ore 21.30.

*In caso di maltempo i concerti si terranno presso la Galleria dell'Isolato San Rocco.*

# ilCalendario

SABATO 4 AGOSTO

PIAZZA FONTANESI - ORE 21.30

**MUSICA NUDA**

PETRA MAGONI, VOCE

FERRUCCIO SPINETTI, CONTABBASSO

MERCOLEDÌ 8 AGOSTO

PIAZZA FONTANESI - ORE 21.30

**IN THE NEIGHBORHOOD**

**LA MUSICA DI TOM WAITS**

GIOVANNI GUIDI QUINTET

(produzione originale)

Giovanni Guidi pianoforte,

Dan Kinzelman sax tenore,

Enrico Terragnoli chitarra,

Stefano Senni contrabbasso,

Joao Lobo, batteria

SABATO 11 AGOSTO

PIAZZA FONTANESI - ORE 21.30

**THE FEELING OF ROCK**

FURIO DI CASTRI, CONTRABBASSO

NGUYEN LE, CHITARRA

ROBERTO GATTO, BATTERIA

(produzione originale)

MARTEDÌ 14 AGOSTO

PIAZZA FONTANESI - ORE 21.30

**HAPPY BIRTHDAY STG. PEPPER**

**OMAGGIO AI BEATLES**

**DOCTOR 3**

Danilo Rea, pianoforte

Enzo Pietropaoli, contrabbasso

Fabrizio Sferra, batteria

*In alto da sinistra, Danilo Rea, i Doctor 3 (Danilo Rea, Enzo Pietropaoli, Fabrizio Sferra) e Giovanni Guidi*



Samuele Bersani e Marco Paolini sul palcoscenico di piazza Prampolini

## Piazza d'autore, tra teatro e canzone

Piazza Prampolini si trasforma nell'arena degli autori: sul palco salgono due personaggi di assoluto livello artistico, che hanno fatto della loro arte motivo di riflessione, strumento di comunicazione con la gente. Due serate organizzate in

collaborazione con Arci Spettacoli per valorizzare la canzone d'autore e la cosiddetta "musica popolare contemporanea". I protagonisti saranno Samuele Bersani (4 luglio), musicista di grande sensibilità, e l'istrionico Marco Paolini (10 luglio). Orecchiabili e allegre le prime canzoni che lo hanno fatto conoscere al grande pubblico, prima tra tutte "Chicco e spillo" nel 1992, Samuele Bersani ha in seguito sviluppato uno stile personalissimo, ricercato, pieno di frasi a primo impatto non-sense, che danno vita a un concentrato di grande poesia come "Spaccacuore" e "Giudizi Universali". Dopo l'album "L'Oroscopo Speciale" (2000), che ha ottenuto immediati consensi dalla critica e dal pubblico, e "Caramella Smog" (2003) con il quale ha vinto due Targhe Tenco, il suo più recente lavoro "L'aldiquà" è stato anticipato

### ilCalendario

**MERCOLEDÌ 4 LUGLIO**

**PIAZZA PRAMPOLINI - ORE 21.30**

**SAMUELE BERSANI  
IN CONCERTO**

**MARTEDÌ 10 LUGLIO**

**PIAZZA PRAMPOLINI - ORE 21.30**

**MARCO PAOLINI E  
I MERCANTI DI LIQUORE  
MISERABILI  
(IO E MARGARET TATCHER)**

dalla canzone "Lo scrutatore non votante", ironica e feroce invettiva in tempo di elezioni. Altrettanto d'impatto il singolo successivo "Sicuro precariato". La musica al servizio dei temi quotidiani della vita: il lavoro, la politica, la ricerca di un spazio in questo mondo, in questo ... aldiquà. Anche nello spettacolo di Paolini le parole incontrano la musica per raccontare storie di ieri, di oggi e di domani. Fa parlare di sé, fa discutere ma soprattutto fa pensare la personalissima rivisitazione dei "Miserabili (io e Margaret Thatcher)", realizzata da uno degli artisti più rappresentativi del teatro di narrazione accompagnato dal gruppo folk acustico I Mercanti di Liquore (produzione Jolefilm con la collaborazione di Cantour). Un racconto in forma di ballata, i Miserabili è uno spettacolo di teatro-canzone dove i temi sociali tanto cari all'artista lasciano il segno, fanno pensare e riflettere. Argomento principale è l'economia, sul palco impegnata in un dialogo immaginario con Nicola, il protagonista degli album di Paolini, troviamo persino Margaret Thatcher. Tutto scorre con un ritmo gradevole e leggero anche grazie alla maestria del gruppo musicale che lo accompagna, i bravissimi "Mercanti di Liquore", già noti per essere i migliori interpreti del repertorio del grande Fabrizio De Andrè.

**In caso di maltempo gli spettacoli si terranno al Palasport "G. Bigi", via Guasco, 8.**



## I protagonisti: Paolini e Bersani

Due personaggi di grande spessore, capaci di spaziare con maestria ed intelligenza tra vari temi, di farlo con profondità, ma al contempo con una divertita e dolente ironia. Bersani, musicista di grande sensibilità, è un cantautore ancora giovane ma già affermato, non di rado invitato per l'originalità dei suoi testi ai più prestigiosi Festival, oltre che noto per la realizzazione di colonne sonore per il cinema. Marco Paolini a sua volta è un attore dotato di grande e spiccata personalità. Il suo teatro sociale, le sue memorabili apparizioni televisive (tutti ricorderanno lo spettacolo "Vajont"), la sua duttilità e l'apertura ai vari generi e linguaggi artistici, lo hanno portato nel tempo a realizzare una autentica miriade di progetti.

*Sopra nel box, Samuele Bersani.  
In alto a sinistra Marco Paolini e i  
Mercanti di Liquori, e un altro primo-  
piano di Bersani*

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA CONCERTI ITINERANTI IN CITTÀ

15 giugno – 15 agosto

Si ringraziano:

Archivio di Stato di Reggio Emilia

Famiglia Bellentani

Famiglia Fosco e Iolanda Ugoletti

I condomini dell'Isolato San Rocco

Questura di Reggio Emilia

Soquadro – Bar Ristorante

### Anteprima Restate Quartetti & Movimenti

III edizione

15 - 17 giugno

*In collaborazione con I Teatri di Reggio Emilia, Premio Paolo Borciani, Max Mara  
Nell'ambito di Festival Internazionale Quartetto d'Archi*

Una rassegna interamente dedicata al quartetto d'archi.

La musica classica esce da teatro per proporsi in luoghi meno ufficiali, con modi meno formali: quest'anno saranno gli allievi del master class tenuto da Andreas Keller a presentare questo approccio alla musica da camera, nell'ambito del Festival del Quartetto d'Archi (11-17 giugno presso il Teatro Valli) in occasione del ventennale del Premio Borciani, il concorso biennale internazionale di musica classica di Reggio Emilia (prima edizione 1986).

In caso di maltempo i concerti si terranno alla Galleria Parmeggiani, corso Cairoli 1.

**Venerdì 15 giugno**

ore 19 Palazzo Ancini - Quartetto Armonico

ore 19 Cortile Archivio di Stato - Quartetto Juventus

ore 23 Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani, - Quartetto Kairòs

**Sabato 16 giugno**

ore 19 Palazzo Ancini - Quartetto Nador

ore 19 Cortile Archivio di Stato - Quartetto Quiroga

ore 23 Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani - Quartetto Armonico

**Domenica 17 giugno**

ore 11 Piazza Casotti - Quartetto Juventus

ore 12 Piazza Casotti - Quartetto Quiroga

**Apertura Restate  
Celluloide Rock****Venerdì 22 giugno**

Piazza Prampolini

*In collaborazione con Reporter, 8Ball Agency*

La festa di apertura di Restate celebra la musica e il cinema musicale inglese: sulle immagini di pellicole che hanno raccontato un'epoca - *Yellow Submarine, Rock'n roll Circus, Toomy, Quadrophenia, The wall*, - la musica dei Sequencer riporterà alla memoria emozioni e ricordi. Una *British Night* presentata da Mirko Colombo e Marco Moser di K-Rock Radiostation.

In caso di maltempo i concerti si terranno al Palasport "G. Bigi", via Guasco, 8

**Venerdì 22 giugno, ore 21.30**

Piazza Prampolini

**BRITISH NIGHT**

Presentano la serata Mirko Colombo e Marco Moser di K-Rock Radiostation

**Sotto la luna e le stelle del Jazz****24 giugno – 19 agosto**

Direzione artistica: Andrea Corradi

*In collaborazione con Arci Spettacoli e scuola di musica CEPAM*

La capacità di improvvisazione e la verve creativa proprie del jazz animeranno le piccole piazze e alcuni fra i più suggestivi angoli del centro storico della città. Otto concerti tenuti da formazioni guidate dagli insegnanti Cepam, la scuola di musica di Arci Reggio Emilia, con musicisti di prim'ordine che ambienteranno quel variegato mondo di suoni di derivazione afro-america - dal jazz al blues più tradizionale - in piacevoli atmosfere cittadine, quelle tipiche dei migliori jazz club.

"...ciò che voglio è un jazz da pipa e pantofole: proprio pigro" (Gerry Mulligan).

In caso di maltempo i concerti si terranno presso la Galleria dell'Isolato San Rocco.

**Domenica 24 giugno, ore 21.30**

Piazza San Giovanni

**IN & OUT**

Irene Robbins voce, Ivano Borgazzi pianoforte

## **Domenica 1 luglio, ore 21.30**

Questura di Reggio Emilia - Cortile dell'Ulivo

### **SGAVETTI-SAVIOLI TRIO**

Leonardo Sgavetti *pianoforte*, Riccardo Sgavetti *contrabbasso*  
Massimiliano Savioli *batteria*

## **Domenica 8 luglio, ore 21.30**

Palazzo Ancini

### **DUO GALLI-CAMPANI**

Daniela Galli *voce*, Gabriele Campani *chitarra*

## **Domenica 22 luglio, ore 21.30**

Porta Santa Croce – Gabella

### **REAL COOK QUARTET**

David Bonisoli *sassofono tenore*, Claudio Incerti Massimini *chitarra*,  
Pasquale Mazza *contrabbasso*, Salvatore Arcieri *batteria*

## **Domenica 29 luglio, ore 21.30**

Galleria dell'Isolato San Rocco

### **RENATA TOSI TRIO**

Renata Tosi *voce*, Giancarlo Bianchetti *chitarra*, Enrico Lazzarini *contrabbasso*

## **Domenica 5 agosto, ore 21.30**

Piazza San Lorenzo

### **GROOVIN' TRIO**

Andrea Corradi *sassofono tenore*, Leonardo Sgavetti *organo Hammond*  
Dario Mazzucco *batteria*

## **Domenica 12 agosto, ore 21.30**

Piazza Casotti

### **STRADE BLUES – ACOUSTIC TRIO**

Renzo Alberti "Albert Ray" *chitarra acustica, voce e armonica*, Giuliano Giovanelli  
*chitarra elettrica*, Riccardo Sgavetti *basso elettrico*

## **Domenica 19 agosto, ore 21.30**

Galleria dell'Isolato San Rocco

### **THE LITTLE GRASS**

Renzo Alberti "Albert Ray" *chitarra, voce e armonica*,  
Marcello Ghirri *banjo* Emanuele Reverberi *violino*,  
Riccardo Sgavetti *contrabbasso*

**non solo...a solo****17 luglio – 21 agosto**

Direzione artistica: Andrea Talmelli, Claudio Piastra  
*In collaborazione con Associazione SuonArte*

Un'altra rassegna di concerti cameristici, prevalentemente solistici, in alcuni dei più affascinanti cortili storici della città. Cinque concerti nei quali sarà possibile apprezzare diversi affermati musicisti, tra i quali il violinista Michael Bochman e l'arpista David Watkins. Particolare e suggestivo sarà l'appuntamento di giovedì 9 agosto in ricordo di Angelo Maggiolini, collaboratore e sostenitore della rassegna, recentemente scomparso, al quale sarà dedicato in prima esecuzione assoluta il brano di Andrea Talmelli "Maggio al cinema Rosebud".

In caso di maltempo i concerti si terranno presso la Galleria Parmeggiani, Corso Cairoli, I

**Martedì 17 luglio, ore 21.30**

Ostello della gioventù "Ghiara"

**MICHAEL BOCHMAN** *violino*, **DAVID WATKINS** *arpa*

**Martedì 24 luglio, ore 21.30**

Palazzo Gherardini – Bellentani

**FILIPPO LATTANZI** *marimba*

**Giovedì 2 agosto, ore 21.30**

Ostello della gioventù "Ghiara"

**RICCARDO SANDIFORD** *pianoforte*

**Giovedì 9 agosto, ore 21.30**

Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani

**ROSSELLA SPINOSA** *pianoforte*

**DEDICATO A "MAGGIO" E AL CINEMA ROSEBUD**

**Martedì 21 agosto, ore 21.30**

Questura di Reggio Emilia, Cortile dell'Ulivo

**DUO DEBORAH KRUSANSKY/MARIA TERESA CARUNCHIO** *flauto e pianoforte*

**Concerto Jazz Band TCU****Sabato 14 luglio**

Piazza Prampolini

*In collaborazione con Reggio nel Mondo*

Un appuntamento melting pot nell'ambito del gemellaggio tra Reggio Emilia e la città texana di Forth Worth (USA). La Texas Christian University (TCU) Jazz Band è formata da una trentina di musicisti. Già dalla fine degli anni '70 avvia corsi di musica a livello accademico e da allora l'ensemble musicale ha collaborato con numerosi artisti jazz di fama internazionale, tenendo concerti negli Stati Uniti, in Europa (Vienna Jazz Festival e North Sea Jazz Festival), nell'ex Unione Sovietica, in Polonia, in Ungheria, Austria, Svizzera, Danimarca e Finlandia. A Reggio Emilia sarà diretta da Curt Wilson. In caso di maltempo i concerti si terranno al Palasport "G. Bigi", via Guasco, 8

**Sabato 14 luglio, ore 21.30**

Piazza Prampolini

**CONCERTO JAZZ BAND TCU**

Curt Wilson direttore

**Le piace Brahms?**

**Musica romantica in biblioteca**

**29 giugno - 27 luglio**

Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

*In collaborazione con Associazione Insieme per il Teatro*

Quattro concerti di musica da camera in omaggio a Johannes Brahms (1833 – 1897) nel 110° anniversario della morte. L'estetica del grande compositore tedesco si fonda sopra un'ineguagliabile capacità di plasmare e fondere forme classiche rigorose, con uno spirito profondamente romantico, che si manifesta nel magnifico colore musicale, nell'inventiva poetico-melodica, nel sovrapporsi sorprendente dei ritmi. In occasione delle serate, sarà segnalato il libro *Romanzo da camera* di Corrado Sevardi (Aliberti editore – prefazione di Sandro Cappelletto), lavoro che si ispira a Johannes Brahms e alla sua opera che sviluppa il personaggio brahmsiano tra i fili della propria narrazione. In caso di maltempo i concerti si terranno presso la Galleria Parmeggiani, corso Cairoli 1

**Venerdì 29 giugno, ore 21.30**

**MARCELLO MAZZONI** *pianoforte*

**Venerdì 13 luglio, ore 21.30**

**ALBERTO MARTINI** *violino*, **MARCO PERINI** *violoncello*, **PAOLO VERGARI** *pianoforte*

**Venerdì 20 luglio, ore 21.30**

**ALMA ENSEMBLE**

Giacomo Tesini *violino*, Timoti Fregni *violino*, Behrang Rassekhi *viola*

Luca Bacelli *violoncello*, Miriam Caldarini *clarinetto*, Massimo Guidetti *pianoforte*

**Venerdì 27 luglio, ore 21.30**

**COME MELODIE** *percorsi nella tarda liederistica brahmsiana*

Coro dell'Indaco

Cristina Calzolari *mezzosoprano*,

Alberto Salsi *pianoforte*

Marcello Zuffa *pianoforte e direzione*

## SUL FAR DELLA SERA

BIBLIOTECA PANIZZI

**26 giugno – 24 luglio**

Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

Un luogo, un orario: quattro differenti rassegne si alternano nelle serate estive nel Cortile della Biblioteca Panizzi per un'immersione nel mondo della letteratura e della narrazione. Un calendario di incontri, performance e percorsi di lettura rivolti ai differenti pubblici.

## Sentieri di Parole

### VII Rassegna teatrale per bambini e ragazzi

**26 giugno – 24 luglio**

*A cura dell'Associazione culturale "5T"*

Attraverso la magia della scena, bambini e famiglie assaporeranno le storie, i personaggi, le suggestioni di alcuni dei testi più amati della letteratura per ragazzi.

In caso di maltempo gli spettacoli si terranno al Teatro Piccolo Orologio (Via Massenet 33, tel. 0522 383178)

**Martedì 26 giugno, ore 21.30**

Roberto Anglisani

### GIUNGLA

Da "Il libro della giungla" di R. Kipling

*Età consigliata: dagli 8 anni*

**Martedì 10 luglio, ore 21.30**

Teatro dell'Archivolto

### PIMPA CAPPUCETTO ROSSO

Da "Pimpa" di Francesco Tullio Altan

*Età consigliata: dai 2 anni*

**Martedì 17 luglio, ore 21.30**

Rodisio Teatro

## **IL LUPO E LA CAPRA**

Da "In una notte di temporale" di Y. Kimura

*Età consigliata: dai 4 anni*

**Martedì 24 luglio, ore 21.30**

Mara Baronti

## **SI CONTA E SI RACCONTA**

Dalle favole di Calvino, Perrault, Fratelli Grimm

*Età consigliata: dai 3 anni*

## **Poco e buono Forme brevi della letteratura**

**27 giugno - 18 luglio**

*A cura di Gino Ruozzi*

"Poco e buono" scriveva Francesco Guicciardini, il maggior scrittore politico, insieme a Niccolò Machiavelli, del Cinquecento. Come dire che solo "il poco è buono": un invito ad abbandonare la vuota retorica per giungere alla sostanza delle cose. Attraverso la lettura di aforismi, apologhi, novelle, racconti, epigrammi, sonetti si cercherà di coniugare il piacere dell'ascolto e della narrazione con valori etici ed estetici.

Un gioco e una riflessione sull'utilità (inutilità) della letteratura.

**Mercoledì 27 giugno, ore 21.30**

## **FAVOLE E APOLOGHI**

### **MORALITÀ IN PROSA E IN POESIA DAL MEDIOEVO AL NOVECENTO**

Lecture di Monica Morini

Accompagnamento musicale di Claudia Catellani

**Mercoledì 4 luglio, ore 21.30**

## **IL SONETTO DA IACOPO DA LENTINI A GIOVANNI ROBONI**

**MALATTIE E MEDICINE D'AMORE** Lecture di Bruno Stori

**Mercoledì 11 luglio, ore 21.30**

## **RICORDI, AFORISMI E RACCONTINI DA GUICCIARDINI A THOMAS**

**BERNHARD** Lecture di Laura Pazzaglia

**Mercoledì 18 luglio, ore 21.30**

**TENZONI ED EPIGRAMMI DA DANTE A PASOLINI** Letture di Luca Ferrari

---

## **Sabato allegro Rassegna di teatro brillante**

**30 giugno – 21 luglio**

*In collaborazione con Teatro San Prospero*

Una carrellata sul teatro comico e farsesco partendo dal classico vaudeville di Feydeau, passando a quello dei telefoni bianchi di De Benedetti, per arrivare al contemporaneo di Neil Simon e di Achille Campanile.

In caso di maltempo gli spettacoli si terranno presso il Teatro San Prospero, via Guidelli, 5

**Sabato 30 giugno, ore 21.30**

**LA STRANA COPPIA** DI NEIL SIMON

Compagnia "Di Prosa in Prosa", regia di Sebastiano Privitera

**Sabato 7 luglio, ore 21.30**

**IL METODO DI RIBADIER** DI GEORGE FEYDEAU

Compagnia "Teatro San Prospero", regia di Alberto Cottafavi

**Sabato 14 luglio, ore 21.30**

**DUE DOZZINE DI ROSE SCARLATTE** DI ALDO DE BENEDETTI

Compagnia "Teatro San Prospero", regia di Alberto Cottafavi

**Sabato 21 luglio, ore 21.30**

**DELLA RADIO L'USIGNOL** DI ACHILLE CAMPANILE

Compagnia "A scena aperta", regia di Marco Perna e Mauro Nasi

---

## **Le storie non vanno in vacanza - Nati per Leggere d'estate Leggiamo una storia?**

**Storie e piccoli incanti per i bambini e gli adulti che li accompagnano**

**12 – 26 luglio**

*A cura di Flavia de Lucis e dei lettori volontari Nati per Leggere*

D'estate i libri e i lettori escono all'aperto, si mettono in viaggio. Metaforicamente,

ma anche realmente: lo spazio della biblioteca si allarga ed esplora altri luoghi, scopre i parchi, i cortili, le feste nelle Circoscrizioni, i ludobus, si dilata in altri tempi, nel tardo pomeriggio e nella magia della notte. Anche le storie cambiano, ciascun appuntamento è sempre diverso. Nati per Leggere è un progetto per la lettura ai bambini fin dal primo anno di vita promosso congiuntamente dai bibliotecari e dai pediatri.

**Giovedì 12 luglio, ore 21.30**

## **E LA LUNA VIAGGIÒ ... OPPURE PARLÒ?**

Leggono Luisa Bottazzi, Elisabetta Fraracci, Federica Gatti, Michele Marchesi, Cristiana Melli, Claudia Montermini, Francesca Orlando, Lucia Sangiorgi, Michele Vistocco

**Giovedì 26 luglio, ore 21.30**

## **E LA LUNA VIAGGIÒ ... OPPURE PARLÒ?**

Leggono Fabiola Ambrogi, Roberta Chesi, Paola Focarazzo, Elisa Iori, Michele Marchesi, Francesca Orlando, Lucia Sangiorgi, Antonella Spagnolo

## ALTRI APPUNTAMENTI

### **Baobab Literary Machine**

**Giovedì 28 giugno, ore 21.30**

L'appuntamento estivo con il laboratorio di scrittura creativa Baobab/Spazio Giovani Scritture. Durante la serata i ragazzi del laboratorio terranno le loro letture lasciando spazio anche alla presentazione del libro di Michele Medici pubblicato nella collana Baobab.

In caso di maltempo, l'incontro si terrà presso la Galleria Parmeggiani, Corso Cairoli 1

### **Le storie salvano la vita?**

**Martedì 3 luglio, ore 21.30**

Incontro con: Luisa Adorno, Silvia Giuberti, Lia Levi, Dacia Maraini, Laura Pariani, Maria Pia Simonetti. Coordinano Benedetta Centovalli e Fabrizio Dall'Aglio.

L'incontro è promosso in occasione dell'uscita per *Mavida Edizioni* dell'antologia dal titolo *Le storie salvano la vita?* che raccoglie quindici racconti di scrittori italiani, legata al progetto di solidarietà internazionale 'Bajo Flores'.

## Claudio Messori Quartet

**Venerdì 6 luglio, ore 21.30**

Claudio Messori *sax*  
 Gianmarco Gualandi *piano*  
 Enrico Lazzaroni *basso*  
 Paolo Mozzoni *batteria*

## Uso personale

**Giovedì 19 luglio, ore 21.30**

Il Teatro dei/nei Quartieri in video e live racconta i propri interventi di arte sociale in città e presenta il nuovo progetto *Uso personale*, un diario urbano collettivo in forma di immagini e parole. Seguirà la proiezione di *Permesso di soggiorno - Ritratti e autoritratti*, che narra un'esperienza di arte pubblica a Reggio Emilia nel 2006. Nell'ambito del progetto Periferica.

## UNA NOTTE AL MUSEO

**23 giugno – 31 agosto**

**Musei Civici**

Al Museo in notturna approfittando dell'apertura serale per un'inusuale visita alle collezioni, dalle ore 21 alle 24 a partire dal 23 giugno fino al 31 agosto (chiuso il lunedì), oppure per assistere ai numerosi appuntamenti delle rassegne estive tra arte, cinema e teatro.

In caso di maltempo, le iniziative si terranno presso il Portico dei Marmi. Prenotazioni e informazioni Musei Civici – tel. 0522 456477 - 456805

## Rapsodia di colori

**28 giugno – 19 luglio**

Chiostro dei Marmi Romani

Il colore nelle arti, nei cibi, nella vita quotidiana. I colori emozionano, comunicano, impressionano. In una scenografica ambientazione “il blu, il rosso, il nero,” diventeranno protagonisti di serate di intrattenimento e suggestione in cui sarà possibile ascoltare letture da brani letterari o esecuzioni dal vivo di pezzi musicali, assistere a proiezioni di frammenti di

film o di celebri immagini della storia dell'arte.

L'offerta di bevande e cibi rigorosamente del colore scelto animerà ulteriormente gli appuntamenti.

**Giovedì 28 giugno, ore 21**

## **IL BLU**

Con Giuseppe Di Napoli, proiezioni di sequenze del film *Blu* di Derek Jarman

**Venerdì 6 luglio, ore 21**

## **IL NERO**

Con Gino Ruozi e Alessandra Vaccari

**Giovedì 19 luglio, ore 21**

## **IL ROSSO**

Con Manlio Brusatin

Il pianista Marcello Mazzoni esegue al pianoforte parti dell' *Uccello di fuoco* di Igor Stravinskij, *La danza del fuoco* di Manuel de Falla, e improvvisazioni sul "rosso".

---

## **Cinema fra le Rovine**

VIII edizione

**10 luglio – 1 agosto**

Chiosstro dei Marmi Romani

*In collaborazione con Ufficio Cinema*

L'epopea di Ercole e Maciste: l'8. edizione della rassegna quest'anno è dedicata agli "uomini forti" nella produzione popolare di film mitologici degli anni Sessanta. Un ciclo introdotto, nella prima serata, da una conversazione con Stefano Della Casa, critico cinematografico, docente universitario e autore televisivo. Nelle serate successive saranno proiettati i tre film mitologici aventi per protagonisti Ercole o Maciste; "in sala" anche un archeologo, che guiderà il pubblico presente alla scoperta degli "errori ed orrori" nelle sceneggiature, nei costumi, nei dialoghi.

**Martedì 10 luglio, ore 21**

Il critico Stefano Della Casa presenta il documentario **UOMINI FORTI**, 2007, 43'.

**Mercoledì 18 luglio, ore 21**

**LE FATICHE DI ERCOLE** di Pietro Francisci (1958) - 98'

Con il commento di Maria Giovanna Bertani, archeologa

**Mercoledì 25 luglio, ore 21**

**TOTÒ CONTRO MACISTE** di Fernando Cerchio (1962) - 90'

Con il commento di Daniela Ferrari, archeologa

**Mercoledì 1 agosto, ore 21**

**ERCOLE ALLA CONQUISTA DI ATLANTIDE** di Vittorio Cottafavi (1961) - 114'

Con il commento di Federica Guidi, archeologa

## **Zoom in l'occhio della cinepresa nei ritmi della natura**

**3 – 31 luglio**

Chiostro dei Marmi Romani

Nuova proposta dedicata al tema della natura. Un ciclo di film documentari, commentati da esperti, per un'immersione nei ritmi e nelle pause della natura, nei suoni e nei silenzi, nel trascorrere incessante del tempo e delle stagioni. Con relatori d'eccezione: Fernando Spina, Giorgio Celli, Giorgio Bevastrello, Franca Zanichelli, Francesco Mezzatesta.

**Martedì 3 luglio, ore 21**

**FERNANDO SPINA** introduce e commenta

**“IL POPOLO MIGRATORE”**

di Jacques Perrin (Francia 2001), 92'

**Martedì 17 luglio, ore 21**

**GIORGIO CELLI** introduce e commenta

**“MICROCOSMOS, IL POPOLO DELL'ERBA”**

di Claude Nuridsany e Marie Perennou (Francia 1996), 70'

**Martedì 24 luglio, ore 21**

**GIORGIO BAVASTRELLO** introduce e commenta

**“PROFONDO BLU”**

di Andy Byatt e Alastair Fothergill (Inghilterra/Germania 2003), 90'

**Martedì 31 luglio, ore 21**

**FRANCA ZANICHELLI E FRANCESCO MEZZATESTA** introducono e commentano

**“LA MARCIA DEI PINGUINI”** di Luc Jacquet (Francia/USA 2005), 85'

## Tessere per il Paradiso I mosaici pavimentali di Reggio e Otranto

**27 giugno – 11 luglio**

Chiostro dei Marmi Romani

*In collaborazione con Camera del Lavoro di Reggio Emilia*

*Con il patrocinio della Provincia di Reggio Emilia*

Alla scoperta dell'arte del mosaico.

Tre serate per conoscere i mosaici romani del Museo di Reggio Emilia, il mosaico pavimentale della Cattedrale di Otranto, il più grande d'Europa, e la sua interpretazione.

**Mercoledì 27 giugno, ore 21**

**PRESENTAZIONE DEI RESTAURI** sui cicli di mosaici romani del Museo di Reggio

Attilio Marchesini, Musei Civici di Reggio Emilia

Giorgio Arcari, Opus restauri s.n.c.

**Mercoledì 4 luglio, ore 21**

**L'OPERA INGENUA.** Una nuova lettura del mosaico pavimentale della Cattedrale di Otranto.

Viaggio nell'iconografia medioevale per una lettura del mosaico pavimentale più grande d'Europa, attraverso la proiezione di immagini. Con la presenza di Giovanni Barba, scrittore e autore del volume.

*Con assaggi di prodotti e vini salentini, offerti dal ristorante L'altro Condor di Reggio Emilia*

**Mercoledì 11 luglio, ore 21**

**MOSAICO.** Una storia inventata per un'interpretazione vera del capolavoro pavimentale di Otranto.

Presentazione del volume a cura dell'autore, Claudio Saporetti, Università degli Studi di Pisa e di Massimo Galli, Associazione di cultura storica "Alessandro Farnese"

---

## Sorseggiar di stelle

**20 luglio - 10 agosto**

Chiostro dei Marmi Romani

*A cura di Etoile – Centro teatrale europeo*

*Direzione artistica e regia Daniele Franci*

Una rassegna teatrale che intende rievocare l'atmosfera di un caffè teatro degli anni Cinquanta: maggiordomi, cameriere ed artisti tra il pubblico, pièce comiche

e brillanti unite a momenti di maggiore impegno e riflessione.

**Venerdì 20 luglio, ore 21**

**L'ALTRA FACCIA**

**Venerdì 27 luglio, ore 21**

**I RACCONTI DEL CAFFÈ**

**Venerdì 10 agosto, ore 21**

**NELL'AMORE NON BISOGNA MAI AFFRETTARE IL PIACERE**

**Atelier in visita**

**Incontro negli studi degli artisti**

**25 giugno – 23 luglio**

Quattro visite serali alla scoperta degli studi di alcuni dei più importanti artisti del territorio.

In autobus, accompagnati da Marinella Paderni si raggiungeranno gli atelier di Daniele Vezzani a Novellara, Angelo Davoli a Reggio, Franco Guerzoni a Modena, Augusto e Armando Giuffredi a Montecchio.

Fra le opere in corso di realizzazione sarà possibile incontrare gli artisti e fare loro domande per conoscere da vicino le modalità del loro lavoro.

Il ritrovo è alle ore 20.30, presso la sede dei Musei Civici, via Spallanzani 1

Costo di partecipazione: 5 euro per ogni serata.

**Lunedì 25 giugno, ore 20.30**

**DANIELE VEZZANI**

**Lunedì 9 luglio, ore 20.30**

**ANGELO DAVOLI**

**Lunedì 16 luglio, ore 20.30**

**FRANCO GUERZONI**

**Lunedì 23 luglio, ore 20.30**

**AUGUSTO E ARMANDO GIUFFREDI**

## Riflessi di facciate

### Visite a palazzi e monumenti nelle sere d'estate

**6 luglio – 27 luglio**

*In collaborazione con Associazione Guide Turistiche di Reggio Emilia e provincia*

Dalle testimonianze conservate nelle collezioni dei Musei partono inusuali percorsi di visita alla città, alla ricerca delle diverse tipologie e caratteristiche delle facciate degli edifici. Un'occasione per leggere, nell'evoluzione degli stili e dei tempi, la "pelle" di una città.

Il ritrovo è alle ore 21 presso la sede dei Musei Civici, Via Spallanzani 1

Costo di partecipazione: 3 euro per ogni serata

**Venerdì 6 luglio, ore 21**

#### **I FASTIGI BEN ORNATI:**

#### **LE TERRECOTTE NELLA DECORAZIONE ARCHITETTONICA**

Itinerario:

Via S. Nicolò, Via Sessi (Palazzo Zoboli), Via S. Domenico (Ex carcere), Via Mari (Palazzo Manodori), Via D. Alighieri (Chiostri di San Domenico)

**Venerdì 13 luglio, ore 21**

#### **ALLE PORTE DELL'ARTE:**

#### **INGRESSI E ACCOGLIENZA NEI PALAZZI REGGIANI**

Itinerario:

Via Sessi (Palazzo Barbieri), Via Roma (Palazzo Fossa), Via Emilia (Palazzo Sacrati)

**Venerdì 20 luglio, ore 21**

#### **A TUTTO TONDO... O QUASI:**

#### **STATUE E BASSORILIEVI NEGLI EDIFICI**

Itinerario:

Via Crispi, P.zza Prampolini (Duomo), P.zza della Vittoria (Teatro), Via Nobili (Statue)

**Venerdì 27 luglio, ore 21**

#### **ORDINE E CHIAREZZA:**

#### **L'ORGANIZZAZIONE DELLA STRADA NEOCLASSICA**

Itinerario:

Via Emilia S. Pietro (Palazzo Malaspina, Palazzo Cugini, Palazzo Ruini, Arco del Follo)

## Fervet Opus Museo aperto per restauri

3 - 27 luglio

Cantieri di restauro aperti al pubblico le mattine dal martedì al venerdì (ore 9.00 – 12.00)

D'estate il Museo non solo non chiude, ma anzi è un fervore di attività. Tre cantieri di restauro, che coinvolgono anche studenti della esperienza estiva scuola-lavoro, si aprono a chiunque sia interessato.

### Atrio dei Musei Civici

#### **IL RESTAURO DEL MOSAICO MEDIEVALE DI SAN TOMASO**

A cura di Opus restauri s.n.c.

In collaborazione con l'Istituto per i beni artistici, culturali e naturali della Regione Emilia Romagna, Servizio Musei

### Cortile della Biblioteca "Carlo Livì", via Amendola, 2

#### **IL RESTAURO DI UNA STATUA FEMMINILE DEL XVIII SECOLO FORSE PROVENIENTE DALLA REGGIA DI RIVALTA**

A cura degli studenti dell'Istituto tecnico per geometri a indirizzo sperimentale "B. Pascal", coordinati da Renzo Tondelli con la consulenza del restauratore Luigi Franceschi, nell'ambito dell'esperienza estiva scuola-lavoro

### Istituto d'Arte G. Chierici, via Spallanzani

#### **IL RESTAURO DELLA LANTERNA DI PIAZZA DEL MONTE DISEGNATO DA CIRILLO MANICARDI**

A cura degli studenti dell'Istituto d'arte "G. Chierici", coordinati dal prof. Tiziano Mattioli, nell'ambito dell'esperienza estiva scuola-lavoro

## CINECITTÀ

23 giugno – 27 agosto

Piazza Prampolini e Piazza Casotti

*In collaborazione con Arci Reggio Emilia*

Dodici puntate dedicate alle sequenze più belle del cinema di ieri e di oggi per ripercorrere in un viaggio "atemporale", fatto di immagini di autori affermati e meno noti, le emozioni e le storie del grande schermo. In caso di maltempo le proiezioni in Piazza Prampolini saranno sospese, mentre in Piazza Casotti si terranno regolarmente.

**Sabato 23 giugno, ore 21.30,** Piazza Prampolini

**MUSICA DA GUARDARE**

**Lunedì 25 giugno, ore 21.30,** Piazza Prampolini

**RIDERE PER RIDERE**

**Mercoledì 27 giugno, ore 21.30,** Piazza Prampolini

**MUSICAL!**

**Lunedì 2 luglio, ore 21.30,** Piazza Prampolini

**MA CHE MUSICA MAESTRO!**

**Venerdì 6 luglio, ore 21.30,** Piazza Prampolini

**“DELLA STESSA MATERIA DI CUI SONO FATTI I SOGNI...”**

**Mercoledì 1 agosto, ore 21.30,** Piazza Casotti

**UN CINEMA DA ASCOLTARE**

**Lunedì 6 agosto, ore 21.30,** Piazza Casotti

**RIDERE PER RIDERE**

**Mercoledì 8 agosto, ore 21.30,** Piazza Casotti

**MUSICAL!**

**Lunedì 13 agosto, ore 21.30,** Piazza Casotti

**“DELLA STESSA MATERIA DI CUI SONO FATTI I SOGNI...”**

**Lunedì 20 agosto, ore 21.30,** Piazza Casotti

**MUSICA DA GUARDARE**

**Mercoledì 22 agosto, ore 21.30,** Piazza Casotti

**MA CHE MUSICA MAESTRO!**

**Lunedì 27 agosto, ore 21.30,** Piazza Casotti

**UN CINEMA DA ASCOLTARE**

**ACCADDE DOMANI****7 FILM ITALIANI – 7 INCONTRI CON REGISTI EMERGENTI****23 - 29 giugno****Arena Estiva Stalloni***In collaborazione con ARCI Nuova Associazione Reggio Emilia e F.I.C.E.  
(Federazione Italiana Cinema d'Essai)*

Il festival regionale itinerante promosso da F.I.C.E., ideato dall'Ufficio Cinema di Reggio Emilia, punta l'attenzione sulle opere più interessanti della produzione cinematografica nazionale. Anche quest'anno si rinnova l'appuntamento con gli autori e gli interpreti del cinema italiano che saranno ospiti al termine delle singole proiezioni per incontrare il pubblico. Un ricco calendario, tre opere prime e quattro seconde, per tracciare un bilancio, ma anche per analizzare lo stato di salute della nostra cinematografia, le nuove tendenze, i nuovi autori. Ingresso 5 euro intero, 3,50 euro ridotto. In caso di maltempo le proiezioni si terranno presso il Cinema Cristallo (via Ferrari Bonini 4).

**Sabato 23 giugno, ore 21.45****LA VERA LEGGENDA DI TONY VILAR** di Giuseppe Gagliardi (2006)**Domenica 24 giugno, ore 21.45****APNEA** di Roberto Dordit (2004)**Lunedì 25 giugno, ore 21.45****LE FERIE DI LICU** di Vittorio Moroni (2006)**Martedì 26 giugno, ore 21.45****LISCIO** di Claudio Antonini (2006)**Mercoledì 27 giugno, ore 21.45****NOTTURNO BUS** di Davide Marengo (2007)**Giovedì 28 giugno, ore 21.45****LA RIEDUCAZIONE** di Davide Alfonsi, Alessandro Fusto, Denis Malagnino (2006)**Venerdì 29 giugno, ore 21.45****COME L'OMBRA** di Marina Spada (2006)

## CINEMA ESTIVO

**7 giugno - 6 settembre**

**Arena Estiva Stalloni, Via Samarotto 10/E**

*A cura di ARCI Nuova Associazione Reggio Emilia*

Un film tutte le sere, una miscela di qualità delle migliori pellicole della passata stagione, prime visioni, documentari, cortometraggi e film d'essai, per un pubblico di tutte le età.

Tutto questo puntando sul contenimento dei prezzi d'ingresso e offrendo al pubblico anche serate gratuite, in collaborazione con l'Amministrazione Comunale, con la C.G.I.L. e con l'associazione *La Manica Tagliata*.

Oltre 90 appuntamenti in cartellone, per un'estate a stretto contatto con il cinema in un'Arena estiva rinnovata, più accogliente e funzionale.

Il programma è consultabile nel sito: [www.arcire.it](http://www.arcire.it)

Ingresso 5 euro intero, 3,50 euro ridotto. In caso di maltempo le proiezioni si terranno presso il Cinema Cristallo (via Ferrari Bonini 4), tel. 0522 431838.

Per informazioni: Tel. 0522 332336 (Archi - orari ufficio) - cell. 338 3740053 (dalle 21 in poi).

Giugno inizio proiezioni ore 21.45.

Luglio-Settembre inizio proiezioni ore 21.30

## DANZANDO

**26 giugno - 16 luglio**

**Piazza Fontanesi**

La danza come espressione del corpo, del dialogo, dell'incontro, della creatività. Ancora la danza intesa come molteplice linguaggio. Quattro serate a tema nella suggestiva e rinnovata piazza Fontanesi.

In caso di maltempo, lo spettacolo di Martedì 10 luglio si terrà al Teatro San Prospero, via Guidelli.

**Martedì 26 giugno, ore 21.30**

### RIVAGES

LTDance Project

Spettacolo tra danza e fotografia dedicato al mediterraneo.

Da un'idea di Diana Tavernier.

Coreografie di Diana Tavernier, Laura Matano, Emanuela Baratin, Paola Manicardi.

Fotografie di Bruno Cattani

**Martedì 3 luglio, ore 21.30**

## **SEGN-ALI**

Spettacolo di danzability, teatro-danza

A cura di Let's Dance, Comunità La Cava della Fondazione SS. Pietro e Matteo, Laboratorio Extratime e Cooperativa Il Piccolo Principe

Regia di Patrizia Sciuntu. Coreografie di Rita Croce

**Martedì 10 luglio, ore 21.30**

## **NELLA VALLE DEI PERDUTI**

Gruppo coreografico Teatro San Prospero

Coreografie di Giovanna Marinelli

Musiche: autori vari. Luci: Gionatan Mangiarotti e Francesca Zini

**Lunedì 16 luglio, ore 21.30**

## **ESCUELA DE TANGO**

Compagnia Barrio de Tango

## **ATERBALLETO IN FONDERIA**

**25 giugno - 10 luglio**

**Sede della Compagnia Aterballetto - Fonderia**

*Fondazione Nazionale della Danza Compagnia Aterballetto*

Come nasce uno spettacolo? Come lavora una Compagnia di danza? In preparazione dei prossimi spettacoli la Compagnia Aterballetto, sotto la direzione artistica di Mauro Bigonzetti, accoglie curiosi ed appassionati di danza nella sua sede durante le giornate di lavoro in sala. Prove aperte e aperitivi con i danzatori.

Ingresso 3 euro. L'accesso è consentito ad un numero limitato di persone pertanto si consiglia la prenotazione (I locali sono provvisti di aria condizionata). Per informazioni e prenotazioni: tel. 0522 273011

**25, 26, 27 giugno, ore 18.00**

## **APERITIVO CON ATERBALLETO**

Prove aperte della Compagnia e aperitivo con i danzatori

**28, 29 giugno, ore 21.30**

## **IN ANTEPRIMA L'ALLESTIMENTO DELLA COREOGRAFIA LUCE BIANCA DI WALTER MATTINI**

2, 3, 4 luglio. ore 18.00

**PROVE APERTE**

**IN OCCASIONE DELLO SPETTACOLO DI ROMA,  
VILLA PAMPHILJ 6 LUGLIO 07**

9, 10 luglio, ore 18.00

**PROVE APERTE**

**IN OCCASIONE DELLA TOURNÉE IN PORTOGALLO DI METÀ LUGLIO**

## VAI COL LISCIO

**31 luglio - 18 agosto**

**Giardini Pubblici**

*A cura di Pianeta Musica*

Nella suggestiva cornice dei Giardini Pubblici, diverse serate per danzare sulle note della più classica tradizione del ballo popolare. Per gli appassionati del genere da non mancare l'appuntamento di Ferragosto con il concerto-sfida dei due gruppi finalisti del campionato itinerante di musica da ballo emiliano romagnola, curato da Shéhérazade e Sergio Staino. I gruppi che si sfideranno nel campionato sono L'usignolo, I Violini di Santa Vittoria, Il Quartetto dei Plettri Ferrarese e Taca Zaclen.

**Martedì 31 luglio, ore 21.30**

**ENZA E GLI HARMONY**

**Giovedì 2 agosto, ore 21.30**

**GRUPPO LISCIO PER CASO**

**Sabato 4 agosto, ore 21.30**

**FRANCESCO E ANDREA**

**Martedì 7 agosto, ore 21.30**

**LUCIANO MAZELLI E I BALLA CON NOI**

**Giovedì 9 agosto, ore 21.30**

**ENZA E GLI HARMONY**

**Sabato 11 agosto, ore 21.30**  
**GIANNI GUION E MICHEL**

**Martedì 14 agosto, ore 21.30**  
**IL GIARDINO DEL LISCIO**

**Mercoledì 15 agosto, ore 21.30**  
**TACA DANCER**

**Serata finale del campionato di musica da ballo emiliano-romagnolo**  
 A cura di Shéhérazade e Sergio Staino

**Giovedì 16 agosto, ore 21.30**  
**GRUPPO LISCIO PER CASO**

**Sabato 18 agosto, ore 21.30**  
**GIANNI GUION E MICHEL**

## **VENTICINQUE DI QUESTI GUIDETTI**

### **RASSEGNA DI TEATRO DIALETTALE**

**5 luglio – 2 agosto**

**Porta Santa Croce – Gabella, via Roma**

Sono 25 anni che l'attore comico Antonio Guidetti calca i palcoscenici raccontando le saghe popolari. Per festeggiare questo traguardo - e per aver fatto ridere e divertire un pubblico sempre nuovo - sono proposti cinque spettacoli "summa" del teatro popolare in dialetto reggiano.

*"Desidero innanzitutto ringraziare le Compagnie che hanno dato la loro disponibilità per lavorare anche d'estate. [...] Grazie ai miei collaboratori e a quelli della mia compagnia che sono così tanti anni che mi sopportano. Un grazie al sottoscritto per la costanza e tenacia dimostrate ma, soprattutto, un grazie al pubblico che da tanti anni mi segue e mi sostiene con calore dandomi così la forza necessaria per continuare questa magnifica magia."*

Antonio Guidetti

**Giovedì 5 luglio, ore 21.30**

La compagnia "I fiaschi" presenta

**QUAND A SE SCARVULTA LA BARACA**

Commedia brillante in due atti di Paolo Guidoni

**Giovedì 12 luglio, ore 21.30**

La compagnia "Artemisia teater" di Antonio Guidetti presenta

## **SCAPPIAMO ANCHE NOI NON SPINGETE**

Due atti comici di e con Antonio Guidetti

Musiche e effetti Ibanes Valeriani

**Giovedì 19 luglio, ore 21.30**

Antonio Guidetti e Mauro Incerti presentano

## **PREMA' O POI DUVIVA SUCEDER**

Due atti comicissimi

**Giovedì 26 luglio, ore 21.30**

"La compagnia teatro nuovo" di Scandiano presenta

## **VDÒM AL SACHI**

Commedia comica in due atti di Antonio Guidetti

**Giovedì 2 agosto, ore 21.30**

"La compagnia della casca" presenta

## **AL CORAG ED PARLER**

Commedia brillante in due atti di Roberto Fantuzzi

## **FUN-TOCCI**

### **X RASSEGNA DI TEATRO DI FIGURA**

**4 - 25 luglio**

**Parco Cervi**

*In collaborazione con Associazione Culturale 5T*

Fun-Tocci compie dieci anni, immancabile appuntamento dell'estate reggiana. Quattro incontri per coinvolgere i più piccoli - e far divertire anche il pubblico più grande - nel magico mondo del teatro di figura, dai burattini ai pupazzi, dalle marionette alle ombre e alle sagome. Un'occasione per riscoprire i molteplici linguaggi del teatro.

In caso di maltempo gli spettacoli si terranno al Teatro Piccolo Orologio (via Massenet 33, tel. 0522 383178).

**Mercoledì 4 luglio, ore 21.30**

## **LA PRINCIPESSA PREZIOSA**

Compagnia Oltre Il Ponte

Fiabe animate e teatro dei burattini

**Mercoledì 11 luglio, ore 21.30**

**IL CIRCO DE MADERA**

Compagnia Karromato. Musica e marionette

**Mercoledì 18 luglio, ore 21.30**

**PREMIATA DITTA SCINTILLA – IL CARROZZONE DELLE MERAVIGLIE**

Teatro Pirata. Attori e burattini contemporanei

**Mercoledì 25 luglio, ore 21.30**

**IL GATTO CON GLI STIVALI**

I guardiani dell'oca. Attori e burattini contemporanei

**STAGE INTERNAZIONALE DI COMMEDIA  
DELL'ARTE**

XXIII edizione

**27 luglio – 23 agosto**

*In collaborazione con Arscomica*

Ogni anno da 23 anni a Reggio Emilia si tiene lo stage internazionale di Commedia dell'Arte, diretto da Antonio Fava, maestro riconosciuto in tutto il mondo. Un corso per imparare le tecniche e gli stili di una forma teatrale che nel XVI secolo rivoluzionò la figura dell'attore e il valore del teatro. Partecipano 50 attori dai 18 ai 50 anni, provenienti da diversi paesi.

**Venerdì 27 luglio, ore 21**

Centro sociale Buco magico

**SERATA FINALE CORSO DI COSTRUZIONE MASCHERE**

Performance finale degli allievi del corso di costruzione maschere diretto da Antonio Fava

**30, 31 luglio, 1, 2, 6, 7, 8, 9, 13, 14, 15, 16 agosto, ore 18**

Teatro Zavattini

**CANOVACCI APERTI AL PUBBLICO**

**Lunedì 20 agosto, ore 18**

Teatro Zavattini

**CRIADOS Y ENAMORADOS**

Dispara Teatro (España)

**Giovedì 23 agosto, ore 21**

Teatro Zavattini

## **SERATA FINALE DEGLI ALLIEVI DELLO STAGE INTERNAZIONALE DI COMMEDIA DELL'ARTE**

## **L'IMPORTANTE E' PARTECIPARE**

### **LO SPORT AI GIARDINI**

**19 giugno – 3 agosto**

**Giardini Pubblici**

*In collaborazione con le Federazioni sportive aderenti al Coni, Uisp, Csi*

Tornei di calcetto, beach volley e basket, esibizioni di arti marziali, giochi e spettacoli: un ricco programma di attività sportive aperto a tutti per rivivere i Giardini Pubblici, per divertire e far incontrare generazioni e culture diverse.

### **TORNEO PARROCCHIALE DI BASKET**

**19, 20, 21, 22, 26, 27, 28 giugno, ore 20.30**

### **TROFEO "SOTTO LE STELLE", TROFEO GAZZOTTI SPORT CALCIO A 5**

**19, 20, 21, 22, 26, 27, 28, 29 giugno - 3, 4, 5, 6, 10, 11, 12, 13 luglio, ore 20.30**

### **TORNEO "SHOT"**

#### **BEACH TENNIS MASCHILE**

**26, 27, 28, 29 giugno - 3, 4, 5, 6 luglio, ore 20.30**

### **TORNEO "SHOT"**

#### **BEACH TENNIS MISTO**

**10, 11, 12, 13 luglio, ore 20.30**

### **TORNEO DI BASKET**

#### **CAVALCA-TROFEO AERRE**

**Qualificazioni 2, 3, 4 luglio, ore 20.30**

**Finale 5 luglio, ore 20.30**

## **TORNEO DI BASKET GNAKER-PM INTERNI**

Qualificazioni **6, 9, 10, 11, 12, 13 luglio, ore 20.30**

Quarti di finale **17, 18 luglio, ore 20.30**

Semifinale **24, 25 luglio, ore 20.30**

Finale giovani **26 luglio, ore 20.30**

Finale senior **27 luglio, ore 20.30**

## **SERATA MINIBASKET**

**16 luglio, ore 20.30**

## **QUADRANGOLARE FEMMINILE DI BASKET**

**19, 20 luglio, ore 20.30**

Finale **23 luglio, ore 20.30**

## **TORNEO DI BEACH VOLLEY**

**17, 18, 19, 20, 24, 25, 26, 27 luglio, ore 20.30**

## **UIITS -TIRO A SEGNO NAZIONALE SEZ. RE PROVE CON SIMULATORE DI TIRO LASER**

**19, 26 giugno - 3, 10, 17 luglio, ore 20.30**

## **TEAM LA GANG**

### **ESIBIZIONI E PROVE DI MODELLISMO RADIO COMANDATO**

**29 giugno, ore 20.30**

## **BALLIAMO SUL MONDO**

### **DANZE FOLKLORICHE PER ADULTI DA TUTTO IL MONDO**

**21 giugno - 5, 19 luglio, ore 20.30**

## **BALLIAMO SUL MONDO**

### **GIOCHI E BALLI POPOLARI PER BAMBINI DA TUTTO IL MONDO**

**26 giugno - 10 luglio, ore 20.30**

## **SETTORE GIOCHI POPOLARI UISP**

### **SERATA DI GIOCHI TRADIZIONALI PER TUTTI**

**19 luglio, ore 20.30**

## **BALLIAMO SUL MONDO FESTA FINALE PER ADULTI E BAMBINI**

2 agosto, ore 20.30

## **FIAMME ORO - QUESTURA DI RE DIMOSTRAZIONE DI TECNICHE DI JUDO**

21, 28 giugno, ore 20.30

## **GLI GNOMI: "I VENERDÌ DEL PARCO BISLACCO"**

Serata spettacolare: animazioni per bambini con genitori al seguito

22, 29 giugno - 6, 20 luglio - 3 agosto, ore 20.30

## **GLI GNOMI: "NORDIC WALKING TRA PARCO E CITTÀ". CAMMINATA GUIDATA PER I GIARDINI, LE VIE E I MONUMENTI DI REGGIO EMILIA**

12 luglio, ore 20.30

## **ARTE IN GIOCO: SPETTACOLI PER BAMBINI E CLOWNERIE**

13, 27 luglio, ore 20.30

## **SPAZI ESPOSITIVI E MERCATINI**

Tutti i giovedì 5, 12, 19, 26 luglio, ore 20.30

## **AMICI DI FLY**

### **ESIBIZIONE DI AGILITY DOG E FREESTYLE DOG**

22 giugno, ore 20.30

## **F.A.R.E. (FOLK ATELIER REGGIO EMILIA)**

### **LEZIONI APERTE DI DANZE POPOLARI**

28 giugno - 3, 12, 17, 26 luglio, ore 20.30

## **SHO DAN**

### **ESIBIZIONE DI ARTI MARZIALI**

29 giugno - 6 luglio, ore 20.30

## **DANZE ORIENTALI**

3 luglio, ore 20.30

**CLUB SCHERMA KOALA  
ESIBIZIONE DI SCHERMA**

29 giugno, ore 20.30

**EQUIPE EMILIA JUDO  
ESIBIZIONE DI JUDO**

5, 10 luglio, ore 20.30

**LEGA BIGLIARDINO UISP  
"CALCIO BALILLA IN THE PARK" TORNEO DI BIGLIARDINO**

17, 24 luglio, ore 20.30

**ARCERI DEL TORRAZZO - FIT ARCO  
ESIBIZIONE E PROVE DI TIRO APERTE A TUTTI**

12, 26 luglio, ore 20.30

**ARTI ORIENTE  
ESIBIZIONE DI KUNG-FU E THAI-CHI**

17, 31 luglio, ore 20.30

**ASD CANTIERE DANZA E UISP  
"JOGA NEL PARCO" LEZIONI GRATUITE DI RELAX**

20, 27 giugno - 4, 11, 25 luglio - 1 agosto  
dalle ore 19.30 alle ore 20.30

**CENTRAL PARK  
MUSICA DAL VIVO, BAND ACUSTICHE,  
DJ E SPERIMENTAZIONI SONORE**

Bad Boy Crew, Gurutak, Max Lugli e Max Prandi, Sissidrummer, Acusting, Liverpoolband, Jiotti Blu, Kalukapu, Little Paul Venturi, Snow Rose, Due di Due, Tiziano Biscaro e Mattia De Medici, Folks Wagon, Roberto Lemmi+Barone Varini, Alan Saxe, Martin Trio, Marco Vezzani Trio, Clò, Purism, Dun, Rick's Cafè, Teresine, Miriel, in concerto  
20, 27 giugno - 4, 11, 18, 25 luglio - 1 agosto, ore 20.30

## **DJ SET CRIMINAL GROUP**

28 giugno - 5, 12, 19, 26 luglio - 2 agosto, ore 20.30

## **ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI**

GABELLA 007

**20 giugno – 25 luglio**

**Porta Santa Croce - Gabella, Via Roma**

*Assessorato Cultura, Assessorato Scuola Università Giovani*

*A cura di Gabella associazioni di idee*

A fianco dell'arco di Santa Croce prenderanno vita una serie di appuntamenti con musica, teatro, animazione, immagini e parole. In fondo a via Roma, un luogo dove sostare, passare e vivere uno degli angoli storici della città. Per informazioni tel. 0522 430670

Gli eventi in programma sono realizzati con la collaborazione di: *Arci, Caritas reggiana, Circoscrizione V, Comunità giovani ghanesi, Copresc – Coordinamento provinciale enti servizio civile, Cooperativa Giro del Cielo, Dar Voce, Diabasis, Glocal Youth Parliament, Mag6, Microsophia, Mondinsieme, Officina Teatro Incanto, Pro Music, Ragazze e ragazzi di Cavazzoli, Reggio nel Mondo, Servire l'uomo, Snps records, Spacelab, Studio Seltz, Teatro dei-nei Quartieri, Teatro dell'Era, Associazione Tnga, Telecitofono, Tuttinbici, Up*

**Mercoledì 20 giugno, ore 20**

### **APERITIVO INAUGURALE**

Concerto Bp Clan, inaugurazione mostra fotografica "Note di Re" di Pierluigi Soliani, aperitivo analcolico sotto l'arco, evento a sostegno della *Campagna Obiettivi del Millennio*.

**Domenica 24 giugno, ore 09.15**

### **PEDALASTORIA**

Il casello di Villa Ajola  
in collaborazione con Tuttinbici.

**Martedì 26 giugno, ore 21.30**

### **CINEMAMOLTEPLICE**

Rassegna di film e documentari in lingua originale

**Venerdì 29 giugno, ore 22**  
**FABER NOSTER IN CONCERTO**

**Sabato 30 giugno, ore 22**  
**OFFLAGADISCOPIX IN CONCERTO**

**Domenica 1 luglio, ore 21**  
**DIABASIS: NARRATORI ATTRAVERSO**  
Lecture con accompagnamento musicale di Andrea Papini, piano

**Lunedì 2 luglio, ore 21.30**  
**“GRIDO SILENZIOSO: NON SONO UN’EROINA”**  
con Federica Zambelli - Spettacolo teatrale

**Martedì 3 luglio, ore 21.30**  
**CINEMAMOLTEPLICE**  
Rassegna di film e documentari in lingua originale

**Mercoledì 4 luglio, ore 21.30**  
**“ANKE TU?: IDEE SUL BULLISMO E SULLA NOSTRA CITTÀ”**  
Proiezione video e incontro

**Venerdì 6 luglio, ore 21.30**  
**SPINS RECORD’S TI PRESENTA L’HIP-HOP**  
Viaggio nella cultura e nella musica più diffusa nel mondo,  
accompagnati dai ragazzi della Spns, collettivo hip hop reggiano

**Sabato 7 luglio, ore 22**  
**“SCUSATE, MI... SUONO CONFUSO”**  
Un’esperienza di idee, immagini e suoni  
Dimensione Zero in concerto. Evento FriendsOfLiveEarth

**Martedì 10 luglio, ore 21.30**  
**CINEMAMOLTEPLICE**  
Rassegna di film e documentari in lingua originale

**Mercoledì 11 luglio, ore 21**  
**GIRI DI PAROLE – IL SUONO DELLE PIAZZE**  
Itinerario spettacolare tra strade e piazze della città che cambia.

**Giovedì 12 luglio, ore 21**

Presso il campetto parrocchiale di Cavazzoli

**SATURDAY NIGHT FEVER – QUANDO LA VITA SCENDE IN PISTA**

**Venerdì 13 luglio, ore 21**

**STUDIO SELTZ FESTIVAL**

T con Zero, Mustek in concerto

**Sabato 14 luglio, ore 21**

**STUDIO SELTZ FESTIVAL**

Gazebo Penguins, Sick Naive, A Moonless Night in concerto

**Domenica 15 luglio, ore 18**

**STUDIO SELTZ FESTIVAL**

Valerio Carboni, Synk Soo Jet, Klord, Nacho Fever, M? in concerto

**Martedì 17 luglio, ore 21.30**

**CINEMAMOLTEPLICE**

Rassegna di film e documentari in lingua originale

**Mercoledì 18 luglio, ore 21.30**

Presentazione libri

**ECSTASY LOVE (ADOLESCENZA, ANNI NOVANTA E SERATE DA SBALLO)**  
e **ZUCCA GIALLA (LA TV, LO SPETTACOLO E I LORO MECCANISMI A TEMPO DI ROCK)**

Autori: Eliselle e Elisa Genghini

**Venerdì 20 luglio, ore 21**

**NON AR/RESTATE LA CREATIVITÀ! PARTE SECONDA**

Danze e coreografie Hip-Hop

**Sabato 21 luglio, ore 21**

Presentazione libro **NUÈTER FOREVER** con Alessandro Bassi e Andrea Friggeri

Musica da cucina in concerto

**Mercoledì 25 luglio, ore 21.30**

**“I PROMESSI SPOSI”**

Spettacolo teatrale regia di Mauro Incerti

## INIZIATIVE SPECIALI

### **GIOVANE ROBA VECCHIA** Mercatino

Un piccolo mercatino dell'usato gestito da un gruppo di ragazzi del progetto "Lampada di Aladino" collegato alla Leva Giovani. Il mercatino sarà aperto dalle 9.00 alle 12.30 ogni martedì e venerdì dal 19 giugno al 27 luglio, oltre ad alcuni turni serali collegati con gli eventi di Zenith.

### **Sabato 30 giugno, ore 8.30/14.30**

Turno in Mensa Caritas. Sono aperte le iscrizioni per chi vuole essere un gabelliere socialmente attivo.

### **Mercoledì 22 agosto, ore 21**

#### **FALLERA GIRONINA**

Dalla Gabella alle vie del centro

Ensemble teatrale della città di Girona (Spagna) gemellata con il nostro Comune sin dal 1982. La rappresentazione, in forma itinerante costituisce un appuntamento di notevole interesse e valore culturale. Protagonisti dello spettacolo saranno infatti i giganti di cartapesta e le curiose maschere della tradizione catalana, che, accompagnate da musiche popolari eseguite con strumenti a fiato (tra cui la caratteristica gralla) e a percussione, sfileranno dalla Gabella per la città.

## LA REGGIA DESIDERATA

**22 giugno – 10 agosto**

**Parco del Palazzo Ducale di Rivalta**

In occasione dell'estate la Reggia di Rivalta si presenta ai cittadini ospitando quattro diversi appuntamenti (incontri, musica, poesia e gastronomia) per riscoprire l'architettura e l'atmosfera di un luogo storico di grande suggestione.

### **Venerdì 22 giugno, ore 18.30**

#### **LA REGGIA DESIDERATA: I PRIMI RISULTATI**

*Assessorato Progetto Casa e Lavori Pubblici, Circostrizione 4*

Presentazione ai cittadini dei risultati del processo partecipato di riqualificazione della Reggia di Rivalta e presentazione delle prossime tappe del lavoro

### **Sabato 23 giugno, dalle ore 19.30**

#### **LA RUGIADA DELLE STREGHE: ASSAGGI DI TRADIZIONI E MAGIE ALLA REGGIA DI RIVALTA**

Evento enogastronomico organizzato da Assessorato al Progetto Casa e Lavori Pubblici, Circoscrizione 4, Slow Food Reggio Emilia, Slow Food Appennino Reggiano. *In collaborazione con Associazione Amici della Reggia di Rivalta, Rivalta – Comunità Educante, Parrocchia di Rivalta, Compagnia del Nocino di Fabbrico, Associazione Home Brewer "Carboneria Reggiana" Birrificio del Ducato, Maioli Piante*

**Sabato 14 luglio, dalle ore 17.00**

## **REGGIA FEMMINILE DI REGGIO**

*Assessorato Progetto Casa e Lavori Pubblici, Assessorato Cultura, Circoscrizione 4, Rivalta – Comunità Educante*

Pomeriggio e prima serata tutta al femminile: la lettura di sonetti di poetesse estensi si avvicenda a magiche atmosfere musicali.

**Venerdì 10 agosto, ore 21**

## **DESIDERÀRE**

Riflessioni su terra e cielo sotto le stelle cadenti

## ILIADES

**EVENTO CONCLUSIVO DEL PROGETTO DI FORMAZIONE  
DEL TEATRO PICCOLO OROLOGIO**

**Mercoledì 20 giugno, ore 20.45**

**Parco Cervi**

*Associazione Culturale 5T, Nautai Teatro, Circoscrizione 3*

Progetto e regia Gigi Tapella.

Con la partecipazione straordinaria di Miriam Bardini.

Prendendo spunto dall'Iliade di Omero, nasce un progetto ispirato al tema della guerra, attraverso un'esperienza di teatro inteso come spazio d'incontro culturale, sociale e politico, rivolto ai giovani, sensibile alle loro inquietudini e al loro bisogno di esprimersi e confrontarsi.

## LA GITA

**28 giugno e 9 luglio**

**Ospedale Psichiatrico Giudiziario**

### LA GITA

Rappresentazione teatrale di e con Bernardino Bonzani, Carlo Ferrari e Franca Tragni. Collaborazione artistica di Chiara Rubes e Bruno Stori. Produzione Europa Teatri

Tre personaggi su una panchina di una periferia metropolitana aspettano una corriera che dovrà portarli in gita. L'attesa si prolunga. I tre si conoscono, dapprima con sospetto, per poi avvicinarsi pian piano e abbandonarsi all'ebbrezza del nuovo. Per esserci bisogna spintonare, e va bene anche questo. Il registro comico dello spettacolo, con punte esilaranti, lascia spazio alla poesia del voler essere grandi a tutti i costi.

**Giovedì 28 giugno, ore 21.30**

*Riservato OPG*

**Lunedì 9 luglio, ore 21.30**

Ingresso dalle ore 20 alle ore 21, con esibizione di un documento d'identità valido.

150 posti disponibili, su prenotazione, entro e non oltre martedì 3 luglio:  
tel. 0522 456249.

## PERIFERICA

**26 giugno – 7 luglio**

*In collaborazione con Arci Nuova Associazione e Teatro dei-nei Quartieri*

Il progetto periferica nasce da un'idea di Arci e Teatro dei-nei quartieri, e si declina in azioni, pensieri, parole, immagini ed altro ancora, con il preciso intento di contribuire ad accadimenti d'arte e, soprattutto, a favorire suggestioni per un'arte del vivere. I formati proposti per Restate 2007 sono *Musei Condominiali* – visite guidate inusuali tra oggetti e ricordi personali che si scoprono collettivi, dove i condomini riveleranno il loro carattere di archivi stratificati di memorie esemplari comuni a tutti i visitatori. *Performance* – il suono la parola e il corpo a servizio di immagine e contesto: letture sopraelevate, concerti semoventi, performance coinvolgenti.

**Martedì 26 giugno (4 repliche dalle ore 18 alle 22)**

Circoscrizione 3: Viale Magenta, Via Gorizia, case private

### MUSEI CONDOMINIALI

Numero di spettatori limitato. Su prenotazione tel. 0522 332336

**Sabato 7 luglio, ore 21.30**

Circoscrizione I: Torre del Bordello

### PERFORMANCE

**Paolo Nori:** lettura in anteprima da **Tre discorsi in anticipo e uno in ritardo**

Ed. DeriveApprodi. Audioracconto originale e pubblica lettura

## GIRI DI PAROLE

**Mercoledì 11 luglio**

**Porta Santa Croce – Gabella, via Roma**

*Teatro dei/nei Quartieri in collaborazione con Assessorato alla Coesione e Sicurezza Sociale*

### GIRI DI PAROLE

#### IL SUONO DELLE PIAZZE

ore 21, ritrovo presso Gabella di via Roma

Itinerario spettacolare tra strade e piazze della città che cambia, frammenti di contemporaneità per la ricerca di una nuova identità.

## CAFFÈ LETTERARI

21 – 29 giugno

Bar e cortili del centro

A cura di La Manica Tagliata

**Giovedì 21 giugno, ore 21.30**

Caffè Cavour Isolato San rocco

**Andrea Bergamini** presenta la casa editrice **Playground**

**Venerdì 22 giugno, ore 19.30**

Royal Caffè

**Piergiorgio Paterlini - Matrimoni, dall'attualità alla letteratura**

Performance musicale del Quartetto Ambrosia

**Martedì 26 giugno, ore 21.30**

Caffè Cavour Isolato San Rocco

**Monica Maggi** presenta il libro **Calco**

Lecture di **Ruggero Andreozzi**

Performance musicale del Quartetto Ambrosia

**Mercoledì 27 giugno, ore 21.30**

Caffetteria Giada Piazza Casotti

**Alberto Garlini** presenta il suo libro **Tutto il mondo ha voglia di ballare**

**Giovedì 28 giugno, ore 21.30**

Cortile Palazzo Ancini

*in collaborazione con Farini Libreria*

**PIER VITTORIO TONDELLI, PIÙ AMICO CHE SCRITTORE**

Intervengono: Enos Rota (curatore del libro "Caro Pier"), Giovanni Ragonesi (scrittore), Vincenzo Trama (scrittore), Ennio Trinelli (regista e scrittore, presidente Associazione Lamanicatagliata), Patrizia Garofalo (attrice, protagonista spettacolo "Altri Libertini").

Presentazione del progetto "Io e Pier Vittorio", per la collana L&G delle Edizioni Il Foglio e del progetto "Più amico che scrittore" di Enos Rota

Caffetteria Giada Piazza Casotti, ore 22.30

**Pier Francesco Grasselli** presenta

**All'inferno ci vado in Porche**, edizioni Mursia

**Venerdì 29 giugno, ore 19.30**

Cortile Palazzo Ancini

*in collaborazione con Farini Libreria*

**Marcello Baraghini** di Stampa Alternativa parla di

**Il fuorigioco mi sta antipatico e di altre storie**

Interviene **Gordiano Lupi**

Caffè Cavour Isolato San rocco, ore 21.00

**SCRIVERE L'EROTISMO**

Intervengono: **Rossella Anelli** (autrice di "Single per Forza" e "Donne Incazzate" Edizioni Il Foglio) e **Gordiano Lupi** (scrittore ed editore)

Caffetteria Giada Piazza Casotti, ore 22.00

**Elisabetta Bucciarelli** presenta

**Dalla parte del torto** edizioni Mursia

## 5<sup>a</sup> CIRCOSCRIZIONE PARCO NOCE NERO E GABELLA

**22 giugno – 7 luglio**

La Circoscrizione 5 in collaborazione con Unità di strada sta portando avanti il progetto "Scusate, mi...suono confuso". Il progetto prevede il coinvolgimento di gruppi di base musicali nell'organizzazione di eventi che riguardano musica e più in senso lato la cultura giovanile (diverse espressioni di cultura giovanile dai videomaker ad altre forme artistiche). Nella sua fase iniziale il progetto sarà ospite della FestEstate Rosta Pappagnocca in circoscrizione 5 il giorno 22 giugno e presso la Gabella il giorno 7 luglio 2007.

La partecipazione al progetto è anche legato alla "CartaGiovani". Hanno dato la loro adesione al progetto e parteciperanno agli eventi anche: Amnesty International, Jaima Sarawi, Amici di A.Kottai (india), La Ginestra, SpaceLab.

**Venerdì 22 giugno, ore 22**

Parco Noce Nero, Centro Sociale Rosta Nuova

**SCUSATE, MI... SUONO CONFUSO!!!**

Un'esperienza di idee, immagini e suoni

Coffee Flavour – Violedy in concerto

**Sabato 7 luglio, ore 22**

Gabella

**SCUSATE, MI... SUONO CONFUSO!!!**

Un'esperienza di idee, immagini e suoni

Dimensione Zero in concerto

## 6<sup>a</sup> CIRCOSCRIZIONE CINEMA SOTTO LE STELLE

**Venerdì 15 giugno, ore 21.30**

Parco delle Paulonie, via Paradisi

**IL SUO NOME È TSOTSI**

Un film di Gavin Hood

**Mercoledì 27 giugno, ore 21.30**

Chioschetto di via Sani

**SELEZIONE DI CORTO DAL MONDO** *a cura di Reggio Film Festival*

“CARPISMA/CRASH” di Umut Aral

“TEKI” di Alberto Esteban

“COUS COUS” di Pino di Persio

“IL CUORE DEGLI OGGETTI” di Tiberio Grego

“B/N” di Enrico Vanni

**Mercoledì 4 luglio, ore 21.30**

Mauriziano

**AZUR E ASMAR**

un film di Michel Ocelot

**Mercoledì 11 luglio, ore 21.30**

Mauriziano

**LA GUERRA DEI FIORI ROSSI**

Un film di Zhang Yuan

## INOLTRE

**Sabato 16 giugno, ore 19.30**

Centro Diurno Busetti, via Emilia Ospizio, 89

Cena e, a seguire, **BURATTINI SOTTO LE STELLE** spettacolo di burattini e animazione

## **Sabato 21 luglio, ore 19,30**

Centro Diurno Buseti, via Emilia Ospizio, 89

Cena e, a seguire, 8MANI presenteranno: spettacolo comico d'improvvisazione teatrale **UMANIDISUMANI** è gradita la prenotazione al tel. 0522.335434

## **Mercoledì 15 agosto**

Campo di Marte via Cellini

**FERRAGOSTO NEL PARCO** fuochi pirotecnici, musica, cena al parco.

**MOSTRA SAHRAWI: SCATTI PROFUGHI.** Immagini dai campi sahwari presso il circolo degli artisti (mauriziano).

La mostra sarà aperta dalle ore 9.00 alle ore 12.00 e dalle 16.00 alle 19.00

## **RIANDARE. CON I LUOGHI, SULLA MEMORIA**

*In collaborazione con Circolo degli Artisti*

La mostra sarà aperta fino al 1° luglio, dalle ore 9.00 alle ore 12.00 e dalle 16.00 alle 19.00 presso il circolo degli artisti (Mauriziano)

## LETTURE IN CORTILE

*A cura di Farini Libreria*

## **Martedì 26 giugno, ore 21.30**

Palazzo Ancini

### **ERMANNANO CAVAZZONI**

Lettura dall'ultimo romanzo *Storia naturale dei Giganti* (Guanda, 2007)

## **Martedì 3 luglio, ore 21.30**

Palazzo Ancini

### **UGO CORNIA**

Lettura dall'ultimo romanzo *La pratiche del disgusto* (Sellerio, 2007)

## **Giovedì 12 luglio, ore 21.30**

Palazzo Ancini

### **POESIA E MUSICA**

Presentazione della collana di poesia contemporanea dell'editore Medusa Rhythmos.

Presenta Franco Nasi, accompagnamento musicale The Hole-pluggers, letture da RogerMcGough, Billy Collins, Lucille Clifton, José Emilio Pacheco

## PETER PAN – IL MUSICAL

**Lunedì 25 giugno**

Stadio Mirabello

Roberto A. Melioli - Medials Live

Una produzione ATI Il Sistina

*In collaborazione con Teatro delle Erbe e Officine Smeraldo*

Regia Maurizio Colombi

Direzione artistica Arturo Brachetti

Musiche Edoardo Bennato

**Peter Pan il Musical** dal suo debutto a Napoli l'8 dicembre 2006 fino ad aprile 2007 si è imposto come lo spettacolo rivelazione della stagione teatrale, in grado di conquistare i cuori di adulti e piccini, trasportati dalle travolgenti note di Edoardo Bennato, affascinati da originali coreografie e sorpresidai numerosi e innovativi effetti speciali. Uno spettacolo magico e fatato considerato un cult nel panorama dei musical italiani.

Platea numerata 29 € - tribuna numerata 22 € - gradinata laterale libera 17 € - ridotto ragazzi fino a 10 anni 14 €

Per informazioni tel. 0522 382858 [www.medials.com](http://www.medials.com)

## ANTEPRIMA RESTATE

**VENERDÌ 15 GIUGNO**

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA QUARTETTI E MOVIMENTI

ore 19, Palazzo Ancini, Via Farini 1

#### Quartetto Armonico

ore 19, Cortile Archivio di Stato,  
Via Gennari

#### Quartetto Juventus

ore 23, Chiostro dei Marmi Romani,  
Musei Civici, Via Spallanzani 1

#### Quartetto Kairòs

**SABATO 16 GIUGNO**

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA QUARTETTI E MOVIMENTI

ore 19, Palazzo Ancini, Via Farini 1

#### Quartetto Nador

ore 19, Cortile Archivio di Stato,  
Via Gennari

#### Quartetto Quiroga

ore 23, Chiostro dei Marmi Romani,  
Musei Civici, Via Spallanzani 1

#### Quartetto Armonico

**DOMENICA 17 GIUGNO**

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA QUARTETTI E MOVIMENTI

ore 11, Piazza Casotti

#### Quartetto Juventus

ore 12, Piazza Casotti

#### Quartetto Quiroga

## APERTURA RESTATE

**VENERDÌ 22 GIUGNO**

### LA REGGIA DESIDERATA

ore 18.30, Parco del Palazzo Ducale  
di Rivalta

#### La Reggia desiderata: i primi risultati

Presentazione ai cittadini dei  
risultati del processo partecipato di  
riqualificazione della Reggia di  
Rivalta e presentazione delle prossimi-  
me tappe del lavoro

### CAFFÈ LETTERARI

ore 19.30, Royal Caffè

**Pier Giorgio Paterlini : Matrimoni,  
dall'attualità alla letteratura**

Performance musicale del Quartetto  
Ambrosia

### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

#### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Torneo parrocchiale di Basket /**

**Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo**

**Gazzotti sport / Gli Gnomi: "I**

**venerdi del parco bislacco": la-**



## I luoghi: Palazzo Ancini

Affacciato su via Farini, l'antico palazzo risale alla metà del 1500: in origine un edificio dalla facciata severa e scarna, nel tempo è stato arricchito con elementi ed innesti manieristi e barocchi. Oltrepassato il portone di ingresso ci si ritrova in uno spazio scenograficamente assai ricco, con due cortili divisi da doppio colonnato di ordine ionico. Il primo cortile, quello d'Onore, si presterà a palcoscenico per la rassegna "Quartetti e movimenti"

boratori, animazioni e spettacoli per bambini dai 4 ai 10 anni e genitori / **Amici di Fly: Esibizione di agility dog e freestyle dog**

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza Prampolini  
**CELLULOIDE ROCK**

### British Night

Presentano la serata Mirko Colombo e Marco Moser di K-Rock Radiostation

## SCUSATE, MI... SUONO CONFUSO!!!

ore 22, Parco Noce Nero, Centro Sociale Rosta Nuova  
5^ Circoscrizione  
Coffee Flavour – Violedy in concerto

## CINEMA ESTIVO

ore 21.45, Arena Estiva Stalloni  
**Deja vu**  
di T. Scott con D. Washington, V. Kilmer

## SABATO 23 GIUGNO

## LA REGGIA DESIDERATA

ore 19.30, Parco del Palazzo Ducale di Rivalta  
**La rugiada delle streghe: assaggi di tradizioni e magie alla Reggia di Rivalta**  
Evento enogastronomico

## CINECITTÀ

ore 21.30, Piazza Prampolini  
**Musica da guardare**

## ACCADDE DOMANI

**7 film italiani – 7 incontri con registi emergenti**

ore 21.45, Arena Estiva Stalloni  
**La vera leggenda di Tony Vilar**  
di Giuseppe Gagliardi (2006)

## DOMENICA 24 GIUGNO

## ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 09.15, Porta Santa Croce - Gabbella, via Roma  
**Pedalastoria** – Il casello di Villa Ajola in collaborazione con Tuttinbici

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza San Giovanni  
**SOTTO LA LUNA E LE STELLE DEL JAZZ In & Out**  
Irene Robbins voce  
Ivano Borgazzi pianoforte

## ACCADDE DOMANI

**7 film italiani – 7 incontri con registi emergenti**

ore 21.45, Arena Estiva Stalloni  
**Apnea**  
di Roberto Dordit (2004)

## LUNEDÌ 25 GIUGNO

## ATERBALLETO IN FONDERIA

ore 18, Sede della Compagnia Aterballetto – Fonderia, Via della Costituzione 39  
**Aperitivo con Aterballetto**  
Prove aperte della Compagnia e aperitivo con i danzatori

## PETER PAN - IL MUSICAL

ore 21, Stadio Mirabello  
Spettacolo rivelazione della stagione teatrale 2007 (ingresso a pagamento)

## UNA NOTTE AL MUSEO

ore 20,30, ritrovo presso la sede dei Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani  
**ATELIER IN VISITA: Daniele Vezzani**  
Incontro nello studio dell'artista

## CINECITTÀ

ore 21.30, Piazza Prampolini  
**Ridere per ridere**

## ■ ACCADDE DOMANI 7 film italiani – 7 incontri con registi emergenti

ore 21.45, Arena Estiva Stalloni

### Le ferie di Licu

di Vittorio Moroni (2006)

## MARTEDÌ 26 GIUGNO

### ■ ATERBALLETO IN FONDERIA

ore 18, Sede della Compagnia Aterballetto – Fonderia, Via della Costituzione 39

#### Aperitivo con Aterballetto

Prove aperte della Compagnia e aperitivo con i danzatori

### ■ PERIFERICA

dalle ore 18 alle 22, Viale Magenta, Via Gorizia, case private

#### Musei condominiali

(4 repliche) Numero di spettatori limitato, su prenotazione tel. 0522 332336

### ■ CAFFÈ LETTERARI

ore 21.30, Caffè Cavour Isolato San Rocco

#### Monica Maggi presenta il libro Calco.

Letture di **Ruggero Andreozzi**  
Performance musicale del Quartetto Ambrosia

### ■ LETTURE IN CORTILE

A cura di Farini Libreria  
ore 21.30, Palazzo Ancini

#### Ermanno Cavazzoni

Lettura dall'ultimo romanzo  
**Storia naturale dei Giganti**  
(Guanda, Milano 2007)

### ■ L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

#### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo parrocchiale di Basket / Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport / Torneo "Shot":**

Beach Tennis maschile / **ITS -Tiro a segno nazionale sez. RE** Prove con simulatore di tiro laser / **Balliamo sul mondo:** Giochi e balli popolari da tutto il mondo per bambini

### ■ SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

#### SENTIERI DI PAROLE

VII Rassegna teatrale per bambini e ragazzi

#### Giungla

Roberto Anglisani

Età consigliata: dagli 8 anni

### ■ DANZANDO

ore 21.30, Piazza Fontanesi

#### Rivages

LTDance Project Spettacolo tra danza e fotografia dedicato al mediterraneo  
Da un'idea di Diana Tavernier

### ■ ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma

#### CinemaMolteplice

Rassegna di film e documentari in lingua originale

### ■ ACCADDE DOMANI 7 film italiani – 7 incontri con registi emergenti

ore 21.45, Arena Estiva Stalloni

#### Liscio

di Claudio Antonini (2006)

## MERCOLEDÌ 27 GIUGNO

### ■ ATERBALLETO IN FONDERIA

ore 18, Sede della Compagnia Aterballetto – Fonderia, Via della Costituzione 39

#### Aperitivo con Aterballetto

Prove aperte della Compagnia e aperitivo con i danzatori

## ■ HAPPENING RE 2007

dalle ore 19, Parco Cervi  
 "Condividere i bisogni per condividere il senso della vita" - 10 anni di attività del Banco Alimentare  
 Presentazione video su 10 anni di attività del Banco Alimentare a Reggio Emilia  
 Cena e Concerto del gruppo Fourty Four Cats

## ■ SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi  
**POCO E BUONO - Forme brevi della letteratura Favole e apologhi. Moraltà in prosa e in poesia dal medioevo al Novecento**  
 letture di Monica Morini

## ■ CAFFÈ LETTERARI

ore 21.30, Caffetteria Giada Piazza Casotti  
**Alberto Garlini** presenta il suo libro  
**Tutto il mondo ha voglia di ballare**

## ■ L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

**Lo sport ai giardini**  
 ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo parrocchiale di Basket / Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport / Torneo "Shot": Beach Tennis maschile / Joga nel parco 19.30-20.30:** lezioni gratuite con Asd Cantiere Danza e UISP / **Central Park:** Musica dal vivo, band acustiche, dj e sperimentazioni sonore: Bad Boy Crew; Liverpoolband; Jiotti Blu; Kalukapu; Max Lugli e Max Prandi

## ■ UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani  
**TESSERE PER IL PARADISO. I mosaici pavimentali di Reggio e Otranto**

Presentazione dei restauri sui cicli di mosaici romanici del Museo di Reggio  
 Attilio Marchesini, Musei Civici  
 Giorgio Arcari, Opus restauri s.n.c.

## ■ CINECITTÀ

ore 21.30, Piazza Prampolini  
**Musical!**

## ■ CINEMA SOTTO LE STELLE

ore 21.30, Chioschetto di via Sani 6<sup>a</sup> Circoscrizione  
**Selezione di corto dal mondo**  
 a cura di Reggio Film Festival

## ■ ACCADDE DOMANI

**7 film italiani - 7 incontri con registi emergenti**  
 ore 21.45, Arena Estiva Stalloni  
**Notturmo Bus**  
 di Davide Marengo (2007)

## GIOVEDÌ 28 GIUGNO

## ■ HAPPENING RE 2007

In collaborazione con Associazione Happening RE  
 ore 18, Parco Cervi  
 Apertura stand: giochi per bambini e laboratori di manipolazione creativa per bambini  
 ore 19, Happy Hour - fantasia e creatività dei ragazzi. A seguire cena e presentazione del libro "Don Giussani - vita di un amico": incontro con l'autore Renato Farina, giornalista e scrittore.  
 Durante l'Happening sarà esposta la mostra: "La strada che rende bella e utile la vita"

## ■ SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi  
**Baobab Literary Machine**  
 Letture dei ragazzi iscritti al laboratorio di scrittura creativa Baobab/  
 Spazio Giovani Scritture



## I luoghi: il Cortile dell'Ulivo

È il Cortile interno della Questura di Reggio Emilia, recentemente ristrutturata e riqualificata. Lo storico edificio, situato dirimpetto agli ex Stalloni e vicino ai Chiostri di San Domenico, presenta stratificazioni storiche notevoli che vanno dal 1500 al 1950 circa. L'opportunità per scoprirlo in tutto il suo splendore è rappresentata dai concerti di "Piazze e cortili in musica" (domenica 1 luglio).

### ■ L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

#### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo parrocchiale di Basket / Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport / Torneo "Shot":**  
 Beach Tennis maschile / Dj set:  
 Criminal Group / Fiamme Oro  
 - **Questura di RE.** Dimostrazione di

tecniche di judo / **Spazi espositivi e mercatini / F.A.R.E. (Folk Atelier Reggio Emilia)** lezioni aperte di danze popolari

### ■ ATERBALLETO IN FONDERIA

ore 21.30, Sede della Compagnia Aterballetto – Fonderia, Via della Costituzione 39

**In anteprima l'allestimento della coreografia Luce Bianca di Walter Mattini**

### ■ LA GITA

ore 21.30, Ospedale Psichiatrico Giudiziario, via Settembrini, 8  
 Rappresentazione teatrale di e con Bernardino Bonzani, Carlo Ferrari e Franca Tragni  
 collaborazione artistica di Chiara Rubes e Bruno Stori  
 (riservato OPG)

### ■ UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21.30, Musei Civici, Chiostrò dei Marmi Romani

**RAPSODIA DI COLORI: Il Blu**  
 con **Giuseppe Di Napoli.** Proiezioni di brani del film *Blu* di Derek Jarman

### ■ ACCADDE DOMANI

**7 film italiani – 7 incontri con registi emergenti**

ore 21.45, Arena Estiva Stalloni  
**La rieducazione**  
 di Davide Alfonsi, Alessandro Fusto, Denis Malagnino (2006)

### ■ CAFFÈ LETTERARI

ore 21.30, Cortile Palazzo Ancini  
**Pier Vittorio Tondelli, più amico che scrittore**  
 Intervengono: Enos Rota, Giovanni Ragonesi, Vincenzo Trama, Ennio Trinelli, Patrizia Garofalo. Presentazione del progetto "Io e Pier Vittorio", per la collana L&G delle

Edizioni Il Foglio e del progetto "Più amico che scrittore" di Enos Rota  
ore 22.30, Caffetteria Giada Piazza Casotti

**Pier Francesco Grasselli**  
**All'inferno ci vado in Porche,**  
ed. Mursia

## VENERDÌ 29 GIUGNO

### HAPPENING RE 2007

In collaborazione con Associazione Happening RE  
ore 18, Parco Cervi  
apertura stand: giochi per bambini e laboratori di manipolazione creativa per bambini  
ore 19, "La strada che rende bella e utile la vita" - incontro/testimonianza con il prof. Giuseppe Folloni. Dalle ore 19.30, Happy Hour - a cena con la fantasia e la creatività internazionale dei ragazzi. A seguire "Dalla musica un riverbero di bellezza": incontro con il chitarrista Marco Del Magno. Durante l'Happening sarà esposta la mostra: "La strada che rende bella e utile la vita"

### CAFFÈ LETTERARI

ore 19.30, Cortile Palazzo Ancini, via Farini  
Marcello Baraghini di Stampa Alternativa parla di **Il fuorigioco mi sta antipatico e di altre storie**  
Interviene Gordiano Lupi  
ore 21, Caffè Cavour Isolato San Rocco  
**Scrivere l'Erotismo**  
Rossella Anelli e Gordiano Lupi  
ore 22, Caffetteria Giada Piazza Casotti  
Elisabetta Bucciarelli presenta  
**Dalla parte del torto**, ed. Mursia

### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

**Lo sport ai giardini**  
ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo parrocchiale di Basket /**

**Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport / Torneo "Shot":**  
Beach Tennis maschile / **Team La Gang:** esibizione e prove libere di modellismo radiocomandato / **Sho Dan:** esibizione di arti marziali / **Gli Gnomi: "I venerdì del parco bislacco":** laboratori, animazioni e spettacoli per bambini dai 4 ai 10 anni e genitori / **Club Scherma Koala:** esibizione di scherma

### ATERBALLETO IN FONDERIA

ore 21.30, Sede della Compagnia Aterballetto - Fonderia, Via della Costituzione 39  
**In anteprima l'allestimento della coreografia Luce Bianca di Walter Mattini**

### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 22, Porta Santa Croce - Gabbella, via Roma  
**Faber Noster** in concerto

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi  
**LE PIACE BRAHMS? Musica romantica in biblioteca**  
**Marcello Mazzoni** pianoforte

### ACCADDE DOMANI

**7 film italiani - 7 incontri con registi emergenti**  
ore 21.45, Arena Estiva Stalloni  
**Come l'ombra**  
di Marina Spada (2006)

## SABATO 30 GIUGNO

### HAPPENING RE 2007

In collaborazione con Associazione Happening RE  
ore 18, Parco Cervi apertura stand: giochi per bambini e mercatino degli

elaborati nei laboratori di manipolazione creativa per bambini  
ore 19, Happy Hour - fantasia e creatività dei ragazzi

A seguire cena e Grande festa finale  
Durante l'Happening sarà esposta la mostra: "La strada che rende bella e utile la vita"

## SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

**SABATO ALLEGRO. Rassegna di teatro brillante**

**La strana coppia** di Neil Simon  
Compagnia "Di Prosa in Prosa" regia di Sebastiano Privitera

## CINEMA ESTIVO

ore 21.45, Arena Estiva Stalloni  
**Alpha Dog**  
di N. Cassavetes con E. Hirsch, J. Timberlake

## ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 22, Porta Santa Croce - Gabbella, via Roma  
**Offlagadiscopax** in concerto

## DOMENICA 1 LUGLIO

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30 Questura di Reggio Emilia, Cortile dell'Ulivo, Via Caduti per Servizio

**SOTTO LA LUNA E LE STELLE DEL JAZZ: Sgavetti-Savioli Trio**

Leonardo Sgavetti pianoforte  
Riccardo Sgavetti contrabbasso  
Massimiliano Savioli batteria

### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21, Porta Santa Croce - Gabbella, via Roma  
**Diabasis: narratori attraverso**

Incontro con gli autori, letture con accompagnamento musicale di Andrea Papini, piano

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Ocean's 13**

di S. Soderbergh con G. Clooney, B. Pitt

## LUNEDÌ 2 LUGLIO

### ATERBALLETO IN FONDERIA

ore 18, Sede della Compagnia Aterballetto - Fonderia, Via della Costituzione 39

**Prove aperte in occasione dello spettacolo di Roma, Villa Pamphili** 6 luglio 07

### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

**Lo sport ai giardini**

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo di basket Cavalca - Trofeo AERRE - Qualificazioni**

### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabbella, via Roma

**Grido silenzioso: non sono un'eroina** con Federica Zambelli  
- Spettacolo teatrale

## CINECITTÀ

ore 21.30, Piazza Prampolini  
**Ma che musica maestro!**

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**La masseria delle allodole**

di V. Taviani, P. Taviani con P. Vega, M. Bleibtreu

**Viva i corti!: Gavetta**

di C. Bell 5'  
(in collaborazione con F.I.C.E.)

## MARTEDÌ 3 LUGLIO

■ **ATERBALLETO IN FONDERIA**

ore 18, Sede della Compagnia Aterballetto - Fonderia, Via della Costituzione 39

**Prove aperte in occasione dello spettacolo di Roma, Villa Pamphili 6 luglio 07**

■ **L'IMPORTANTE È PARTECIPARE****Lo sport ai giardini**

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport / Torneo "Shot": Beach Tennis maschile / Torneo di basket Cavalca - Trofeo AERRE - Qualificazioni / ITS -Tiro a segno nazionale sez. RE Prove con simulatore di tiro laser / F.A.R.E. (Folk Atelier Reggio Emilia) lezioni aperte di danze popolari / Sho Dan danze orientali**

■ **UNA NOTTE AL MUSEO**

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani

**ZOOM IN**

**l'occhio della cinepresa nei ritmi della natura**

**Fernando Spina** introduce e commenta **Il popolo migratore** di Jacques Perrin (Francia 2001), 92'

■ **ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007**

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabbella, via Roma

**CinemaMolteplice**

Rassegna di film e documentari in lingua originale

■ **CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Still Life**

di J. Zhang-Ke con Z. Tao, H. Sanming

■ **SUL FAR DELLA SERA**

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

**Le storie salvano la vita?**

Incontro con: Luisa Adorno, Silvia Giuberti, Lia Levi, Dacia Maraini, Laura Pariani, Maria Pia Simonetti. Coordinano Benedetta Centovalli e Fabrizio Dall'Aglio

■ **LETTURE IN CORTILE**

A cura di Farini Libreria

ore 21.30, Palazzo Ancini

**Ugo Cornia**

Letture dall'ultimo romanzo **Le pratiche del disgusto** (Sellerio, 2007)

■ **DANZANDO**

ore 21.30, Piazza Fontanesi

**Segn-Ali**

Spettacolo di danzability, teatro-danza. A cura di Let's Dance, Comunità La Cava della Fondazione SS. Pietro e Matteo, Laboratorio Extratime e Cooperativa Il Piccolo Principe

## MERCLEDÌ 4 LUGLIO

■ **ATERBALLETO IN FONDERIA**

ore 18, Sede della Compagnia Aterballetto - Fonderia, Via della Costituzione 39

**Prove aperte in occasione dello spettacolo di Roma, Villa Pamphili 6 luglio 07**

■ **L'IMPORTANTE È PARTECIPARE****Lo sport ai giardini**

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Torneo di basket Cavalca-Trofeo AERRE: Qualificazioni / Torneo "Shot": Beach Tennis maschile / Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport: Calcio a 5 / Joga nel parco 19.30-20.30: lezioni gratuite con Asd Cantiere Danza e UISP**

**Central Park: Musica dal vivo, band acustiche, dj e sperimentazioni**

Bad Boy Crew; Little Paul Venturi; Snow Rose; Due di Due; Tiziano Biscaro e Mattia De Medici

## UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani

**TESSERE PER IL PARADISO. I mosaici pavimentali di Reggio e Otranto**  
**L'opera ingenua.** Una nuova lettura del mosaico pavimentale della cattedrale di Otranto

Giovanni Barba, scrittore salentino, autore del volume

Con assaggi di prodotti e vini salentini, offerti dal ristorante L'altro Condor di Reggio Emilia

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza Prampolini

**PIAZZA D'AUTORE**

**Samuele Bersani** in concerto

## SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

**POCO E BUONO. Forme brevi della letteratura**

**Il sonetto da Iacopo da Lentini a Giovanni Raboni. Malattie e medicine d'amore**

letture di Bruno Stori

## ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI

**GABELLA 007**

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma

**"Anke tu?: idee sul bullismo e sulla nostra città"**

Proiezione video e incontro

## FUN-TOCCI

**Rassegna di teatro di figura**

ore 21.30, Parco Cervi

**La principessa preziosa**

Compagnia Oltre Il Ponte

Fiabe animate e teatro dei burattini

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Mysterious Skin**

di G. Araki, con J. Levitt, B. Corbet

In collaborazione con La manica tagliata



## I luoghi: Piazza Prampolini

Detta anche Piazza Grande, in contrapposizione alla "piccola" piazza San Prospero, è la piazza principale della città. Dalla caratteristica forma rinascimentale, su di essa si affacciano i principali edifici della vita politica e religiosa della città (tra gli altri il Duomo e il Palazzo Vescovile, il Battistero risalente al medioevo e restaurato in tempi recenti, il Palazzo del Comune e il Palazzo del Podestà, che risale al '400). In un lato la statua del Crostolo, rappresentate l'omonimo fiume che attraversa la città. Piazza Prampolini ospiterà le suggestive serate di OST.

**CINEMA SOTTO LE STELLE**

ore 21.30, Mauriziano, via Pasteur, 11  
6^ Circoscrizione  
**Azur e Asmar** di Michel Ocelot

**GIOVEDÌ 5 LUGLIO****L'IMPORTANTE È PARTECIPARE****Lo sport ai giardini**

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo di basket Cavalca - Trofeo AERRE - Finale / Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport / Torneo "Shot": Beach Tennis maschile / Dj set: Criminal Group / Baliamo sul mondo.** Danze folkloriche per adulti da tutto il mondo / **Spazi espositivi e mercatini / Equipe Emilia Judo** esibizione di judo

**VENTICINQUE DI QUESTI GUIDETTI****Rassegna di teatro dialettale**

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma  
La compagnia "I fiaschi" presenta  
**Quand a se scarvulta la baraca**  
Commedia brillante in due atti di Paolo Guidoni

**CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Cardiofitness** (Prima visione)  
di F. Tagliavia con N. Romanoff, F. Costantini  
**Viva i corti!: Gemelline** di F. D'Antoni 12'  
(in collaborazione con F.I.C.E.)

**VENERDÌ 6 LUGLIO****L'IMPORTANTE È PARTECIPARE****Lo sport ai giardini**

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport / Torneo "Shot": Beach Tennis maschile / Torneo di basket Gnaker - PM Interni - Qualificazioni / Gli Gnomi "I venerdì**

**del parco bislacco":** laboratori, animazioni e spettacoli per bambini dai 4 ai 10 anni e genitori / **Sho Dan** esibizione di arti marziali

**UNA NOTTE AL MUSEO**

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani  
**RAPSODIA DI COLORI. Il Nero**  
con Gino Ruozi e Alessandra Vaccari

**UNA NOTTE AL MUSEO**

ore 21, ritrovo presso la sede dei Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani  
**RIFLESSI DI FACCIATE. Visite a palazzi e monumenti nelle sere d'estate**  
**I fastigi ben ornati: le terrecotte nella decorazione architettonica**  
Itinerario: Via S. Nicolò, Via Sessi (Palazzo Zoboli), Via S. Domenico (ex carcere), Via Mari (Palazzo Manodori), Via D. Alighieri (Chiostri)

**SUL FAR DELLA SERA**

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi  
**Claudio Messori Quartet**  
Claudio Messori *sax*, Gianmarco Gualandi *piano*, Enrico Lazzaroni *basso*, Paolo Mozzoni *batteria*

**ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007**

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma  
**Spins Record's ti presenta l'hip-hop.** Viaggio nella cultura e nella musica più diffusa nel mondo, accompagnati dai ragazzi della Spns, collettivo hip hop reggiano

**CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**100 anni della nostra storia**  
di Franco Pannone

## CINECITTÀ

ore 21.30, Piazza Prampolini

**Della stessa materia di cui sono fatti i sogni...**

## SABATO 7 LUGLIO

### SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

**SABATO ALLEGRO. Rassegna di teatro brillante**



## I luoghi: Torre del Bordello

La massiccia Torre del Bordello (Palazzo del Comune) fu costruita nel 1489, destinata anche ad archivio comunale. Prese il nome da un edificio ubicato nelle vicinanze, "Il Castelletto" utilizzato come postribolo. La Torre un tempo più alta, venne abbassata in seguito ai danni provocati dal terremoto del 1832. Era la vedetta della città: da lassù il Guitone, il custode, con la sua voce potente richiamava chiunque entrasse in città. Sabato 7 luglio sarà il pulpito di una "declamazione" in anteprima.

## Il metodo di Ribadier

di George Feydeau  
Compagnia "Teatro San Prospero", regia di Alberto Cottafavi

## PERIFERICA

ore 21.30, Torre del Bordello, via Toschi

**Performance - Paolo Nori**  
Lettura in anteprima da **Tre discorsi in anticipo e uno in ritardo**

Audioracconto originale e pubblica lettura

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Breach - L'infiltrato**

di B. Ray con C. Cooper, R. Phillippe

## ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 22, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma

**"Scusate, mi... suono confuso"**

Dimensione Zero in concerto.

Evento FriendsOfLiveEarth

## DOMENICA 8 LUGLIO

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30 Palazzo Ancini, Via Farini 1  
**SOTTO LA LUNA E LE STELLE DEL JAZZ: Duo Galli-Campani**

Daniela Galli *voce*

Gabriele Campani *chitarra*

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Mio fratello è figlio unico**

di D. Luchetti con E. Germano, R. Scamarcio

## LUNEDÌ 9 LUGLIO

### ATERBALLETO IN FONDERIA

ore 18, Sede della Compagnia Aterballetto - Fonderia, Via della Costituzione 39

**Prove aperte in occasione della tournée in Portogallo di metà luglio**

## ■ LA GITA

ore 21.30, Ospedale Psichiatrico Giudiziario, via Settembrini, 8  
Rappresentazione teatrale di e con Bernardino Bonzani, Carlo Ferrari e Franca Tragni. collaborazione artistica di Chiara Rubes e Bruno Stori con ingresso dalle ore 20 alle ore 21, con esibizione di un documento d'identità valido. 150 posti disponibili, su prenotazione tel. 0522 456249

## ■ L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo di basket Gnakar - PM Interni** - Qualificazioni

## ■ UNA NOTTE AL MUSEO

ore 20,30 ritrovo presso la sede dei Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani  
**ATELIER IN VISITA: Angelo Davoli**  
Incontro nello studio dell'artista

## ■ CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Workingman's death** (Prima visione)  
di M. Glawogger

## MARTEDÌ 10 LUGLIO

## ■ ATERBALLETTO IN FONDERIA

ore 18, Sede della Compagnia Aterballetto - Fonderia, Via della Costituzione 39  
**Prove aperte in occasione della tournée in Portogallo di metà luglio**

## ■ L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo di basket Gnakar-PM Interni**: Qualificazioni / **Torneo "Shot"**: Beach Tennis misto / Tro-

feo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport: Calcio a 5 / **Balliamo sul mondo**: Giochi e balli popolari per bambini da tutto il mondo  
**UITS -Tiro a segno nazionale sez. RE**: Prove con simulatore di tiro laser / **Equipe Emilia Judo**: esibizione di judo

## ■ SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi  
**SENTIERI DI PAROLE. VII Rassegna teatrale per bambini e ragazzi Pimpa cappuccetto rosso**  
Teatro dell'Archivolto  
Età consigliata: dai 2 anni

## ■ PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza Prampolini  
**PIAZZA D'AUTORE: Marco Paolini** e i Mercanti di Liquore in **Miserabili (io e Margaret Thatcher)**

## ■ DANZANDO

ore 21.30, Piazza Fontanesi  
**Nella valle dei perduti**  
Gruppo coreografico Teatro San Prospero  
Coreografie di Giovanna Marinelli

## ■ UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani  
**CINEMA FRA LE ROVINE**  
Il critico Stefano Della Casa presenta il documentario **Uomini forti**, 2007, 43'

## ■ CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
Seguendo Ost... (serata ad ingresso gratuito)  
**Sbatti il mostro in prima pagina**  
Di M. Bellocchio, con G.M. Volonté, C. Solari  
**Viva i cortili: Marta con la A** di E. Corapi 15' (in collaborazione con F.I.C.E.)

## ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabbella, via Roma

### CinemaMolteplice

Rassegna di film e documentari in lingua originale

## MERCOLEDÌ 11 LUGLIO

## L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Torneo di basket Gnaker-PM Interni:** Qualificazioni / **Torneo "Shot":** Beach Tennis misto / **Trofeo "Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti sport:**

Calcio a 5 / **Joga nel parco 19.30-20.30:** lezioni gratuite con Asd Cantiere Danza e UISP / **Central Park:**

Musica dal vivo, band acustiche, dj e sperimentazioni sonore

Bad Boy Crew; Folks Wagon; Roberto Lemmi + Barone Varini; Alan Saxs; Sissidrummer

## ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21, Porta Santa Croce - Gabbella, via Roma

### Giri di Parole - Il suono delle piazze

Itinerario spettacolare tra strade e piazze della città che cambia

## FUN-TOCCI FUN-TOCCI

### Rassegna di teatro di figura

ore 21.30, Parco Cervi

### Il circo de Madera

Compagnia Karromato  
Musica e marionette

## UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21.30, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani

**TESSERE PER IL PARADISO. I mo-**

**saici pavimentali di Reggio e Otranto Mosaico. Una storia inventata per un'interpretazione vera del capolavoro pavimentale di Otranto**

Presentazione del volume a cura dell'autore, Claudio Saporetti, Università degli Studi di Pisa e di Massimo Galli, Associazione di cultura storica "Alessandro Farnese"



## I luoghi: I Musei Civici

I Musei Civici di Reggio hanno sede, dal 1830, nel Palazzo di S. Francesco. Contengono raccolte e Collezioni riferibili all'Archeologia (Mosaici romani, Museo Chierici, Portico dei Marmi-sezione romana, Museo Romano, Museo di Preistoria e Protostoria), Etnografia, Storia dell'Arte (Galleria Fontanesi, Museo Mazzacurati, Galleria dei Marmi-sezione medievale, Mosaici medievali), Storia Naturale (Collezione Spallanzani, Raccolte zoologiche, anatomiche, botaniche, geo-mineralogiche e paleontologiche), Storia della città (Museo di Arte industriale, vetrine degli Scienziati reggiani)

■ **SUL FAR DELLA SERA**

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

■ **POCO E BUONO. Forme Brevi della letteratura**

**Ricordi, aforismi e raccontini da Guicciardini a Thomas Bernhard**

letture di Laura Pazzaglia

■ **CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

■ **Breakfast on Pluto**

di N. Jordan con C. Murphy, L. Neeson, R. Negga

In collaborazione con La manica tagliata

■ **CINEMA SOTTO LE STELLE**

ore 21.30, Mauriziano, via Pasteur, 11 6^ Circoscrizione

**La guerra dei fiori rossi**  
di Zhang Yuan

■ **GIOVEDÌ 12 LUGLIO**■ **L'IMPORTANTE È PARTECIPARE**■ **Lo sport ai giardini**

ore 20.30, Giardini Pubblici

■ **Torneo di basket Gnakar-PM**

**Interni:** Qualificazioni, **Torneo**

**"Shot":** Beach Tennis misto, **Trofeo**

**"Sotto le stelle", Trofeo Gazzotti**

**sport:** Calcio a 5 / **F.A.R.E. (Folk**

**Atelier Reggio Emilia):** lezioni

aperte di danze popolari / **Arceri**

**del Torrazzo - FIT Arco:** esibizione

e prove di tiro aperte a tutti / **Dj set:**

Criminal Group / **Equipe Emilia**

**Judo:** esibizione di judo / **Gli Gno-**

**mi: "Nordic Walking tra parco e**

**città"** camminata guidata di N.W.

per i giardini, le vie e i monumenti di

Reggio Emilia / **Spazi espositivi e**

**mercatini**

■ **SUL FAR DELLA SERA**

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

■ **LE STORIE NON VANNO IN VACANZA - NATI PER LEGGERE D'ESTATE**

**Leggiamo una storia?**

**E la luna viaggiò... oppure parlò?**

■ **LETTURE IN CORTILE**

A cura di Farini Libreria

ore 21.30, Palazzo Ancini

■ **Poesia e Musica**

Presentazione della collana di poesia contemporanea dell'editore Medusa

Rhythmos

Presenta Franco Nasi. Accompagnamento

musicale The Hole-pluggers.

Letture da RogerMcGough, Billy

Collins, Lucille Clifton, Josè Emilio

Pacheco

■ **ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007**

ore 21, Campetto parrocchiale di Cavazzoli

**Saturday night fever – quando la vita scende in pista**

■ **VENTICINQUE DI QUESTI GUIDETTI**■ **Rassegna di teatro dialettale**

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma

La compagnia "Artemisia teater"

di Antonio Guidetti presenta

**Scappiamo anche noi non spingete**

Due atti comici di e con Antonio

Guidetti

Musiche e effetti Ibanes Valeriani

■ **CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

■ **Lezioni di volo**

di F. Archibugi

con G. Mezzogiorno, A. Miglio Risi

**Viva i corti!: R. Mertonensis**

di N. Salis 5'

(in collaborazione con F.I.C.E.)

## VENERDÌ 13 LUGLIO

### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

#### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Torneo di basket Gnaker-PM Interni:** Qualificazioni / **Torneo "Shot":** Beach Tennis misto / **Trofeo "Sotto le stelle",**

**Trofeo Gazzotti sport:** Calcio a 5 / **Arte in Gioco:** spettacolo per bambini e clownerie

### UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, ritrovo presso la sede dei Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani

**RIFLESSI DI FACCIATE. Visite a palazzi e monumenti nelle sere d'estate**

**Alle porte dell'arte: ingressi e accoglienza nei palazzi reggiani**

Itinerario: Via Sessi (Palazzo Barbieri), Via Roma (Palazzo Fossa), Via Emilia (Palazzo Sacrati)

### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma

**Studio Seltz festival**

T con Zero, Mustek in concerto

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

**LE PIACE BRAHMS? Musica romantica in biblioteca**

**Alberto Martini** *violino*,  
**Marco Perini** *violoncello*,  
**Paolo Vergari** *pianoforte*

### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**La città proibita**

di Z. Yimou con G. Li, C. Yun-Fat

## SABATO 14 LUGLIO

### LA REGGIA DESIDERATA

ore 17, Parco del Palazzo Ducale di Rivalta

**Reggia femminile di Reggio**

Pomeriggio e prima serata tutta al femminile: la lettura di sonetti di poetesse estensi si avvicenda a magiche atmosfere musicali

### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma

**Studio Seltz festival**

Gazebo Penguins, Sick Naive, A Moonless Night in concerto

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza Prampolini

**Concerto Jazz Band TCU**

### SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

**SABATO ALLEGRO. Rassegna di teatro brillante**

**Due dozzine di rose scarlatte**

di Aldo De Benedetti

Compagnia "Teatro San Prospero", regia di Alberto Cottafavi

### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Epic Movie**

di J. Friedberg, A. Seltzer con K. Penn, A. Campbell

## DOMENICA 15 LUGLIO

### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 18, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma

**Studio Seltz festival**

Valerio Carboni, Synk Soo Jet, Klord, Nacho Fever, M? in concerto

■ **OST – ORIGINAL SOUND TRACK**

ore 21.30, Piazza Prampolini

**Una Notte italiana****Nicola Piovani - Concerto in quintetto**■ **CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Zodiac**di D. Fincher con J. Gyllenhaal,  
R. Downey Jr.■ **LUNEDÌ 16 LUGLIO**■ **L'IMPORTANTE È PARTECIPARE****Lo sport ai giardini**

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Serata Minibasket**■ **UNA NOTTE AL MUSEO**ore 20,30 ritrovo presso la sede dei  
Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani**ATELIER IN VISITA:****Franco Guerzoni**

Incontro nello studio dell'artista

■ **DANZANDO**

ore 21.30, Piazza Fontanesi

**Escuela de tango**

Con la compagnia di Barrio de Tango

■ **CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**A casa nostra**di F. Comencini con V. Golino,  
L. Zingaretti■ **MARTEDÌ 17 LUGLIO**■ **L'IMPORTANTE È PARTECIPARE****Lo sport ai giardini**

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Torneo di basket Gnaker - PM****Interni - quarti di finale / Torneo****di Beach Volley / UITS -Tiro a****segno nazionale sez. RE Prove**con simulatore di tiro laser / **F.A.R.E.****(Folk Atelier Reggio Emilia) lezioni aperte di danze popolari / Arti Oriente** esibizione di kung-fu e thai-chi / **Lega bigliardino UISP "Calcio Balilla in the park":** torneo di bigliardino■ **SUL FAR DELLA SERA**ore 21.30, Cortile di Palazzo San  
Giorgio, Biblioteca Panizzi**SENTIERI DI PAROLE.** VII Rassegna teatrale per bambini e ragazzi**Il lupo e la capra**

Rodisio Teatro

Età consigliata: dai 4 anni

■ **PIAZZE CORTILI IN MUSICA**ore 21.30, Ostello della gioventù  
"Ghiara"**NON SOLO... A SOLO****Michael Bochman** *violino***David Watkins** *arpa*■ **UNA NOTTE AL MUSEO**ore 21, Musei Civici, Chiostro dei  
Marmi Romani**ZOOM IN****L'occhio della cinepresa nei ritmi della natura****Giorgio Celli** introduce e commenta**Microcosmos, il popolo dell'erba**

di Claude Nuridsany e Marie Perennou (Francia 1996), 70'

■ **CINEMA ESTIVO**ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
Seguendo Ost... (serata ad ingresso gratuito)**C'era una volta il west**

Di S. Leone, con H. Fonda,

C. Cardinale

■ **ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI****GABELLA 007**

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma

## CinemaMolteplici

Rassegna di film e documentari in lingua originale

### MERCOLEDÌ 18 LUGLIO

#### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

##### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Torneo di basket Gnaker - PM Interni** - quarti di finale / **Torneo di Beach Volley / Central Park:**

Musica dal vivo, band acustiche, dj e sperimentazioni sonore  
Bad Boy Crew; Martin Trio; Marco Vezzani Trio; Clò; Purism

#### UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani

##### CINEMA FRA LE ROVINE

**Le fatiche di Ercole**, di Pietro Francisci (1958) - 98'

Con il commento di Maria Giovanna Bertani, archeologa

#### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

##### Sunshine

di D. Boyle con C. Murphy, C. Evans

#### FUN-TOCCI

##### Rassegna di teatro di figura

ore 21.30, Parco Cervi

**Premiata ditta Scintilla - Il carrozzone delle meraviglie**

Teatro Pirata

Attori e burattini contemporanei

#### SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

**POCO E BUONO. Forme brevi della letteratura**

**Tenzoni ed epigrammi da Dante a Pasolini**

letture di Luca Ferrari

#### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabbella, via Roma

Presentazione libri **Ecstasy love (adolescenza, anni novanta e serate da sballo)** e **Zucca gialla (la tv, lo spettacolo e i loro meccanismi a tempo di rock)**

Autori: Eliselle e Elisa Genghini

### GIOVEDÌ 19 LUGLIO

#### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

##### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Quadrangolare femminile di Basket / Torneo di Beach Volley / Dj set:** Criminal Group / **Balliamo sul mondo.** Danze folkloriche per adulti da tutto il mondo / **Settore giochi popolari UISP:** serata di giochi tradizionali per tutti

**Spazi espositivi e mercatini**

#### UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani

**RAPSODIA DI COLORI. Il Rosso** con Manlio Brusatin

Il pianista Marcello Mazzoni esegue al pianoforte parti dell'**Uccello di fuoco** di Igor Stravinskij, **La danza del fuoco** di Manel de Falla, e improvvisazioni sul "rosso"

#### SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

##### Uso personale

Nell'ambito del progetto *Periferica*, il Teatro dei/nei Quartieri in video e live racconta i propri interventi di arte sociale in città

#### VENTICINQUE DI QUESTI GUIDETTI

Rassegna di teatro dialettale

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma  
Antonio Guidetti e Mauro Incerti presentano  
**Prema' o poi duviva suceder**  
Due atti comicissimi

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**The prestige**  
di C. Nolan con H. Jackman, C. Bale

## VENERDÌ 20 LUGLIO

### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

#### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Quadrangolare femminile di Basket / Torneo di Beach Volley / Gli Gnomi: "I venerdì del parco bislacco"** laboratori, animazioni e spettacoli per bambini dai 4 ai 10 anni e genitori

### UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani  
**SORSEGGIAR DI STELLE**  
**L'altra faccia**  
Rassegna teatrale, regia di Daniele Franci

### UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, ritrovo presso la sede dei Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani  
**RIFLESSI DI FACCIALE.**  
**Visite a palazzi e monumenti nelle sere d'estate**  
**A tutto tondo....o quasi: statue e bassorilievi negli edifici**  
Itinerario: Via Crispi, P.zza Prampolini (Duomo), P.zza della Vittoria (Teatro), Via Nobili (Statue)

### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21, Porta Santa Croce - Gabella,

via Roma  
**Non ar/REstate la creatività!**  
**Parte seconda**  
Danze e coreografie Hip-Hop

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi  
**LE PIACE BRAHMS?**  
**Musica romantica in biblioteca**  
**Alma Ensemble**  
Giacomo Tesini *violino*, Timoti Fregni *violino*, Behrang Rassekhi *viola*, Luca Bacelli *violoncello*, Miriam Caldarini *clarinetto*, Massimo Guidetti *pianoforte*

### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Una notte al museo**  
di S. Levy con B. Stiller, C. Gugino

## SABATO 21 LUGLIO

### UMANIDISUMANI

ore 19.30, Centro Diurno Busetti, via emilia ospizio, 89  
6^ Circoscrizione  
cena e a seguire, 8mani presenteranno: spettacolo comico d'improvvisazione teatrale. Su prenotazione tel. 0522 335434

### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI GABELLA 007

ore 21, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma  
Presentazione libro **Nuèter Forever** con Alessandro Bassi e Andrea Friggeri  
Musica da cucina in concerto

### OST - ORIGINAL SOUND TRACK

ore 21.30, Piazza Prampolini  
**La notte del cinema francese**  
**Omaggio ad Antoine Duhamel**  
**Orchestra della Fondazione**

## A.Toscanini

Direttore Leonardo Gasperini

### ■ SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San Giorgio, Biblioteca Panizzi

#### **SABATO ALLEGRO. Rassegna di teatro brillante**

**Della radio l'usignol** di Achille Campanile

Compagnia "A scena aperta", regia di Marco Perna e Mauro Nasi

### ■ CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**300**

di Z. Snyder con G. Butler, L. Headey

## DOMENICA 22 LUGLIO

### ■ PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Porta Santa Croce – Gabella, Via Roma

#### **SOTTO LA LUNA E LE STELLE DEL JAZZ: Real Cook Quartet**

David Bonisoli *sassofono tenore*  
Claudio Incerti Massimini *chitarra*  
Pasquale Mazza *contrabbasso*  
Salvatore Arcieri *batteria*

### ■ CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Notte prima degli esami oggi**

di F. Brizzi con N. Vaporidis, C. Crescentini

## LINEDI 23 LUGLIO

### ■ L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

#### **Lo sport ai giardini**

ore 20.30, Giardini Pubblici

#### **Quadrangolare Femminile Basket: Finale**

### ■ UNA NOTTE AL MUSEO

ore 20,30 ritrovo presso la sede dei Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani



## I luoghi: Biblioteca Panizzi

La Biblioteca Municipale Panizzi, centro della vita culturale cittadina ha sede nell'antico convento dei Gesuiti, costruito nel 1638. Nata dall'unificazione delle Biblioteche Municipale e Popolare nel 1975, la Panizzi oggi custodisce circa 300mila volumi. Vi sono conservate, oltre a cospicue pubblicazioni correnti, anche numerosi manoscritti e incunaboli, provenienti dalla Biblioteca Capitolare della Cattedrale e una ragguardevole raccolta di stampe antiche, incisioni e una fototeca (lastre, fotografie e cartoline) che supera i 15.000 pezzi. Al suo interno nella Sala di Lettura il *Wall Drawing* "Whirls and Twirls 1", realizzato dall'artista americano Sol LeWitt.

## ATELIER IN VISITA: Augusto e Armando Giuffredi

Incontro nello studio dell'artista

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

### L'aria salata

di A. Angelini  
con G. Pasotti, M. Cescon

**Viva i corti! Punto di vista** di M. Banzato 6'

(in collaborazione con F.I.C.E.)

## MARTEDÌ 24 LUGLIO

### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

#### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Torneo di basket Gnaker - PM**

**Interni - semifinale / Torneo di**

**Beach Volley / Lega bigliardino**

**UISP "Calcio Balilla in the park"**

torneo di bigliardino

### OST – ORIGINAL SOUND TRACK

ore 21.30, Piazza Prampolini

#### Visions

**Aterballo con Stefano Bollani**

**e il Quintetto "I Visionari"**

Musiche: Stefano Bollani

Coreografie: Mauro Bigonzetti

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Palazzo Gherardini – Bel-  
lentani, via Campo Marzio, 9

#### NON SOLO... A SOLO

Filippo Lattanzi *marimba*

### SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San  
Giorgio, Biblioteca Panizzi

**SENTIERI DI PAROLE. VII Rasse-**  
**gna teatrale per bambini e ragazzi**

**Si conta e si racconta**

Mara Baronti

Età consigliata: dai 3 anni

### UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei  
Marmi Romani

#### ZOOM IN

**L'occhio della cinepresa nei ritmi  
della natura**

**Giorgio Bavastrello** introduce e  
commenta **Profondo blu**

di Andy Byatt e Alastair Fothergill  
(Inghilterra/Germania 2003), 90'

### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

Seguendo OST... (ingresso gratuito)

#### Baci Rubati

Di F. Truffaut, con J.P. Léaud, C. Jade

**Viva i corti! Migration** di S. Sort 5'

(in collaborazione con F.I.C.E.)

## MERCOLEDÌ 25 LUGLIO

### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

#### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Torneo di basket Gnaker-PM In-**

**terni: Semifinale / Torneo di Beach**

**Volley /Joga nel parco 19.30-20.30:**

lezioni gratuite con Asd Cantiere Dan-

za e UISP / **Central Park: Musica dal**

vivo, band acustiche, dj e sperimen-

tazioni sonore: Bad Boy Crew; Dun;

Rick's Cafè; Teresine; Muriel

### FUN-TOCCI

#### Rassegna di teatro di figura

ore 21.30, Parco Cervi

**Rassegna di Teatro di Figura**

**Il gatto con gli stivali**

I guardiani dell'oca

Attori e burattini contemporanei

### ZENITH, IL CIELO SOPRA DI NOI

#### GABELLA 007

ore 21.30, Porta Santa Croce -

Gabella, via Roma

**I promessi sposi**

Spettacolo teatrale  
regia di Mauro Incerti

## UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei  
Marmi Romani

## CINEMA FRA LE ROVINE

**Totò contro Maciste**,  
di Fernando Cerchio (1962) - 90'  
Con il commento di Daniela Ferrari,  
archeologa

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Borat** (vm 14)  
di L. Charles con S.B. Cohen

## GIOVEDÌ 26 LUGLIO

### L'IMPORTANTE E' PARTECIPARE

#### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo di basket Gnaker - PM Interni** - finale giovani / **Torneo di Beach Volley / Dj set:** Criminal Group / **Spazi espositivi e mercatini / F.A.R.E. (Folk Atelier Reggio Emilia)** lezioni aperte di danze popolari / **Arceri del Torrazzo - FIT Arco** esibizione e prove di tiro aperte a tutti

### SUL FAR DELLA SERA

ore 21.30, Cortile di Palazzo San  
Giorgio, Biblioteca Panizzi  
**LE STORIE NON VANNO IN VACANZA - NATI PER LEGGERE D'ESTATE**  
**Leggiamo una storia?**  
**E la luna viaggiò ... oppure parlò?**

### VENTICINQUE DI QUESTI GUIDETTI

**Rassegna di teatro dialettale**  
ore 21.30, Porta Santa Croce -  
Gabella, via Roma

"La compagnia teatro nuovo"  
di Scandiano presenta  
**Vudòm al sachi**  
Commedia comica in due atti  
di Antonio Guidetti

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Uno su due**  
di E. Cappuccio con F. Volo,  
A. Caprioli

## VENERDÌ 27 LUGLIO

### L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

#### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici  
**Torneo di basket Gnaker-PM Interni:** finale senior / **Torneo di Beach Volley / Arte in Gioco:** spettacolo per bambini e clownerie

### STAGE INTERNAZIONALE DI COMMEDIA DELL'ARTE

ore 21 Centro sociale Buco magico  
**Serata finale Corso di costruzione maschere**  
performance finale allievi corso  
costruzione della maschera diretto da  
Antonio Fava

### UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei  
Marmi romani  
**SORSEGGIAR DI STELLE**  
**I racconti del caffè**  
Rassegna teatrale, regia di Daniele  
Franci

### UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, ritrovo presso la sede dei Mu-  
sei Civici, Chiostro dei Marmi Romani  
**RIFLESSI DI FACCIATE**  
**Visite a palazzi e monumenti nelle  
sere d'estate**  
**Ordine e chiarezza: l'organizza-**

**zione della strada neoclassica**

Itinerario: Via Emilia S. Pietro  
(Palazzo Malaspina, Palazzo Cugini,  
Palazzo Ruini, Arco del Follo)

**PIAZZE E CORTILI IN MUSICA**

ore 21.30, Cortile di Palazzo San  
Giorgio, Biblioteca Panizzi

**LE PIACE BRAHMS? Musica romantica in biblioteca****Come melodie, percorsi nella tarda liederistica brahmsiana**

Coro dell'Indaco

Cristina Calzolari *mezzosoprano*

Alberto Salsi *pianoforte*,

Marcello Zuffa *pianoforte e direzione*

**CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**The history boys**

Di N. Hytner, con S. Anderson,  
S. Barnett

**SABATO 28 LUGLIO****CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Guida per riconoscere i tuoi santi**

di D. Montiel con R. Downey Jr.,  
R. Dawson

**DOMENICA 29 LUGLIO****PIAZZE E CORTILI IN MUSICA**

ore 21.30, Galleria dell'Isolato San  
Rocco

**SOTTO LA LUNA E LE STELLE DEL JAZZ****Renata Tosi Trio**

Renata Tosi *voce*

Giancarlo Bianchetti *chitarra*

Enrico Lazzarini *contrabbasso*

**CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Centochiodi**

di E. Olmi con R. Degan, L. Bendandi

**LUNEDÌ 30 LUGLIO****STAGE INTERNAZIONALE DI  
COMMEDIA DELL'ARTE**

ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegri  
**Canovacci aperti al pubblico**

**CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Black Book** (vm14)

di P. Verhoeven con C. van Houten,  
T. Hoffman, H. Reijn

**MARTEDÌ 31 LUGLIO****STAGE INTERNAZIONALE DI  
COMMEDIA DELL'ARTE**

ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegri  
**Canovacci aperti al pubblico**

**UNA NOTTE AL MUSEO**

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei  
Marmi Romani

**ZOOM IN**

L'occhio della cinepresa nei ritmi  
della natura

**Franca Zanichelli e Francesco**

**Mezzatesta** introducono e commen-  
tano **La marcia dei pinguini**

di Luc Jacquet (Francia/USA 2005), 85

**CINEMA ESTIVO**

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

Seguendo OST... (serata ad ingres-  
so gratuito)

**Matrimoni e pregiudizi**

Di M. Nair

**Viva i corti! Urban bus**

di N. Scorza e M. De Vigno 10'  
(in collaborazione con F.I.C.E.)

**OST – ORIGINAL SOUND TRACK**

ore 21.30, Piazza Prampolini

**La notte degli Oscar**

**Con un omaggio speciale a  
Ennio Morricone**

Luis Bacalov e l'Orchestra Sinfonica G. Verdi di Milano

## VAI COL LISCIO

ore 21.30, Giardini pubblici  
Enza e gli harmony

### MERCOLEDÌ 1 AGOSTO

## STAGE INTERNAZIONALE DI COMEDIA DELL'ARTE

ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegrì  
Canovacci aperti al pubblico



## I luoghi: Piazza Fontanesi

La recente ristrutturazione della storica piazza, che per la sua particolare atmosfera è tra le più care ai reggiani, ha contribuito a ridisegnare e caratterizzare il "sistema delle piazze" del centro storico, restituendo armonia e continuità allo spazio urbano.

Già sede di mostre cittadine, durante il mese di agosto ospiterà la rassegna jazz di Restate, "Pjazzafontanesi".

## L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Joga nel parco 19.30-20.30:** lezioni gratuite con Asd Cantiere Danza e UISP / **Central Park:** Musica dal vivo, band acustiche, dj e sperimentazioni sonore con i Bad Boys Crew e altre band acustiche

## UNA NOTTE AL MUSEO

ore 21, Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani

### CINEMA FRA LE ROVINE

**Ercole alla conquista di Atlantide,** di Vittorio Cottafavi (1961) – 114'  
Con il commento di Federica Guidi, archeologa

## CINECITTA'

ore 21.30, Piazza Casotti

### Un cinema da ascoltare

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

### The Illusionist

di N. Burger con E. Norton, P. Giamatti

### GIOVEDÌ 2 AGOSTO

## STAGE INTERNAZIONALE DI COMEDIA DELL'ARTE

ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegrì  
Canovacci aperti al pubblico

## VENTICINQUE DI QUESTI GUIDETTI

### Rassegna di teatro dialettale

ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabella, via Roma

"La compagnia della casca" presenta  
**Al corag ed parlar**

Commedia brillante in due atti di Roberto Fantuzzi

## L'IMPORTANTE E' PARTECIPARE

### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Dj set:** Criminal Group / **Balliamo sul mondo.** Festa finale per adulti e bambini / **Spazi espositivi e mercatini** ore 21.30, Porta Santa Croce - Gabella, Via Roma

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Ostello della gioventù "Ghiara", via Guasco, 6

### NON SOLO... A SOLO

**Riccardo Sandiford** pianoforte

## VAI COL LISCIO

ore 21.30, Giardini pubblici

**Gruppo liscio per caso**

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

### Il labirinto del fauno (vm14)

(Prima visione)

Di G. Del Toro con I. Baquero, D. Jones

## VENERDI 3 AGOSTO

## L'IMPORTANTE È PARTECIPARE

### Lo sport ai giardini

ore 20.30, Giardini Pubblici

**Gli Gnomi: "I venerdì del parco bislacco"** animazioni e spettacoli per bambini e genitori

## OST - ORIGINAL SOUND TRACK

ore 21.30, Piazza Prampolini

### Bollywood Night

**Una notte dedicata al cinema indiano**  
Olli and the Bollywood Orchestra

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

### I racconti di Terramare

(Prima visione)

di G. Miyazaki cartoni animati

## SABATO 4 AGOSTO

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza Fontanesi

### PJAZZAFONTANESI

#### Musica Nuda

Petra Magoni voce

Ferruccio Spinetti *contrabbasso*

## VAI COL LISCIO

ore 21.30, Giardini pubblici

**Francesco e Andrea**

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

### La vie en Rose

di O. Dahan con M. Cotillard,

S. Testud

## DOMENICA 5 AGOSTO

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza San Lorenzo

### SOTTO LA LUNA E LE STELLE

#### DEL JAZZ: Groovin' Trio

Andrea Corradi *sassofono tenore*

Leonardo Sgavetti *organo Hammond*

Dario Mazzucco *batteria*

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

### Spiderman 3

di S. Raimi con T. Maguire, K. Dunst

## LUNEDI 6 AGOSTO

## STAGE INTERNAZIONALE DI COMEDIA DELL'ARTE

ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegri

**Canovacci aperti al pubblico**

## CINECITTA'

ore 21.30, Piazza Casotti

**Ridere per ridere**

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Cronaca di una fuga - Buenos**

**Aires 1977** (vm 14)  
di I. A. Caetano con R. De La Serna,  
P. Echarri

## MARTEDÌ 7 AGOSTO

**STAGE INTERNAZIONALE DI  
COMEDIA DELL'ARTE**  
ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegrì  
**Canovacci aperti al pubblico**

**VAI COL LISCIO**  
ore 21.30, Giardini pubblici  
**Luciano Mazelli e i Balla con noi**

**CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Number 23**  
di J. Schumacher con J. Carrey,  
V. Madsen

## MERCOLEDÌ 8 AGOSTO

**STAGE INTERNAZIONALE DI  
COMEDIA DELL'ARTE**  
ore 18, Teatro Zavattini  
**Canovacci aperti al pubblico**

**PIAZZE E CORTILI IN MUSICA**  
ore 21.30, Piazza Fontanesi  
**PJAZZAFONTANESI**  
**In the neighborhood - La Musica di  
Tom Waits (produzione originale)  
con il Giovanni Guidi Quintet:**

**CINECITTA'**  
ore 21.30, Piazza Casotti  
**Musical!**

**CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**L'uomo di vetro**  
di S. Incerti con D. Coco, T. Speran-  
deo (Prima visione)  
**Viva i cortili: Tracce** di Volta 5' (in  
collaborazione con F.I.C.E.)

## GIOVEDÌ 9 AGOSTO

**STAGE INTERNAZIONALE DI  
COMEDIA DELL'ARTE**  
ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegrì  
**Canovacci aperti al pubblico**

**PIAZZE E CORTILI IN MUSICA**  
ore 21.30, Chiostro dei Marmi Romani  
**NON SOLO... A SOLO**  
Dedicato a "Maggio" e al Cinema  
**Rosebud**  
**Rossella Spinosa pianoforte**

**VAI COL LISCIO**  
ore 21.30, Giardini pubblici  
**Enza e gli harmony**

**CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Little Miss Sunshine**  
di J. Dayton, V. Faris con G. Kinnear

## VENERDÌ 10 AGOSTO

**UNA NOTTE AL MUSEO**  
ore 21, Musei Civici, Chiostro dei  
Marmi Romani  
**SORSEGGIAR DI STELLE**  
**Nell'amore non bisogna mai  
affrettare il piacere**  
Rassegna teatrale, regia di D.Franci

**CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Il destino nel nome** (Prima visione)  
di M. Nair con K. Penn, Tabu

**LA REGGIA DESIDERATA**  
ore 21, Parco del Palazzo Ducale  
di Rivalta  
**Desiderare. Riflessioni su terra e  
cielo sotto le stelle cadenti**

## SABATO 11 AGOSTO

**PIAZZE E CORTILI IN MUSICA**  
ore 21.30, Piazza Fontanesi

## PJAZZAFONTANESI

### The Feeling of Rock

(produzione originale)

Furio di Castri *contrabbasso*

Nguyen Le *chitarra*

Roberto Gatto *batteria*

## VAI COL LISCIO

ore 21.30, Giardini pubblici

Gianni Guion e Michel

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**I Robinson una famiglia spaziale**

di S.J. Anderson cartoni animati

## DOMENICA 12 AGOSTO

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza Casotti

**SOTTO LA LUNA E LE STELLE DEL**

**JAZZ: Strade Blues-Acoustic Trio**

Renzo Alberti "Albert Ray" *chitarra*

*acustica, voce e armonica*

Giuliano Giovanelli *chitarra elettrica*

Riccardo Sgavetti *basso elettrico*

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**I Pirati dei Caraibi ai confini del mondo**

di G. Verbinski con O. Bloom, J. Depp

## LUNEDÌ 13 AGOSTO

## STAGE INTERNAZIONALE DI

### COMEDIA DELL'ARTE

ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegri

**Canovacci aperti al pubblico**

## CINECITTA'

ore 21.30, Piazza Casotti

**"Della stessa materia di cui sono fatti i sogni..."**

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

## Intrigo a Berlino

di S. Soderbergh con G. Clooney,

C. Blanchett

## MARTEDÌ 14 AGOSTO

## STAGE INTERNAZIONALE DI

### COMEDIA DELL'ARTE

ore 18, Teatro Zavattini

**Canovacci aperti al pubblico**

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza Fontanesi

**PJAZZAFONTANESI**

**Happy Birthday Sgt. Pepper**

- **Omaggio ai Beatles**

**Doctor 3:** Danilo Rea *pianoforte*,

Enzo Pietropaoli *contrabbasso*,

Fabrizio Sferra *batteria*

## VAI COL LISCIO

ore 21.30, Giardini pubblici

**Il giardino del liscio**

## CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

**Beautiful Country**

di H. P. Moland con N. Nolte, T. Roth

## MERCOLEDÌ 15 AGOSTO

## STAGE INTERNAZIONALE DI

### COMEDIA DELL'ARTE

ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegri

**Canovacci aperti al pubblico**

## FERRAGOSTO NEL PARCO

ore 19.30, Centro Diurno Busetti,

via Emilia Ospizio 89

6^ Circoscrizione

**Mostra Sahrawi: scatti profughi**

immagini dai campi sahwari presso

il circolo degli artisti (Mauriziano).

Fuochi pirotecnici, musica, cena

## PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21.30, Piazza Prampolini

## FERRAGOSTO LIVE - American Night

Musica e cinema musicale americano

### VAI COL LISCIO

ore 21.30, Giardini pubblici

#### Taca Dancer

Serata finale del campionato di musica da ballo emiliano romagnola

### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

#### Casinò Royale

di M. Campbell con D. Craig, E. Green

## GIOVEDÌ 16 AGOSTO

### STAGE INTERNAZIONALE DI COMEDIA DELL'ARTE

ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegrì

#### Canovacci aperti al pubblico

### VAI COL LISCIO

ore 21.30, Giardini pubblici

#### Gruppo liscio per caso

### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

#### Lady in the water (Prima visione)

di M. N. Shyamalan con P. Giamatti

## VENERDÌ 17 AGOSTO

### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

#### Daratt (Prima visione)

di M. Haroun con B. Barkai, Y. Djoro

**Viva i cortili: Mercì** di C. Rabette 8' (in collaborazione con F.I.C.E.)

## SABATO 18 AGOSTO

### VAI COL LISCIO

ore 21.30, Giardini pubblici

#### Gianni Guion e Michel

### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

#### Inland Empire



## I luoghi: Giardini Pubblici

Un eccezionale polmone naturalistico situato nell'area in cui un tempo sorgeva l'antica cittadella. Il complesso ducale venne demolito nel XIX secolo e nell'area venne impiantato un parco di ispirazione neoclassica, con una disposizione regolare di vialetti. Il parco è ornato con numerose statue che ricordano la storia della città e importanti sculture dell'Ariosto. L'estate ai Giardini sarà musica, sport e Festa a Ferragosto.

di D. Lynch con L. Dern, J. Irons

## DOMENICA 19 AGOSTO

### PIAZZE E CORTILI IN MUSICA

ore 21,30, Galleria dell'Isolato San Rocco

#### SOTTO LA LUNA E LE STELLE DEL JAZZ: The Little Grass

Renzo Alberti "Albert Ray" *chitarra, voce e armonica*, Marcello Ghirri *banjo*, Emanuele Reverberi *violino* Riccardo Sgavetti, *contrabbasso*

### CINEMA ESTIVO

ore 21.30, Arena Estiva Stalloni

#### Perfect Stranger

di J. Foley con B. Willis, H. Berry

## LUNEDÌ 20 AGOSTO

- **STAGE INTERNAZIONALE DI  
COMMEDIA DELL'ARTE**  
ore 18, Teatro Zavattini, viale Allegri  
**Criados y Enamorados**  
Dispara Teatro (España)

- **CINECITTA'**  
ore 21.30, Piazza Casotti  
**Musica da guardare**

- **CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Le luci della sera**  
di A. Kaurismäki con J. Hyytiäinen,  
M. Heiskanen  
**Viva i corti!: Figlio di penna**  
di F. Amato 10'  
(in collaborazione con F.I.C.E.)

## MARTEDÌ 21 AGOSTO

- **PIAZZE E CORTILI IN MUSICA**  
ore 21.30, Questura di Reggio Emilia,  
Cortile dell'Ulivo, Via Caduti per Servizio  
**NON SOLO... A SOLO**  
**Duo Deborah Krusansky/Maria Te-  
resa Carunchio** *flauto e pianoforte*

- **CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Shutter** (Prima visione)  
di B. Pisanthanakun, P. Wongpoom  
con A. Everingham, N. Thongmee

## MERCOLEDÌ 22 AGOSTO

- **CINECITTA'**  
ore 21.30, Piazza Casotti  
**Ma che musica maestro!**

- **CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Red Road** (vm 14) (Prima visione)  
di A. Arnold con K. Dickie, T. Curran

## GIOVEDÌ 23 AGOSTO

- **STAGE INTERNAZIONALE DI  
COMMEDIA DELL'ARTE**  
ore 21, Teatro Zavattini  
**Serata finale degli allievi  
dello Stage Internazionale di  
Commedia dell'Arte**

- **CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**L'arte del sogno**  
di M. Gondry  
con G. García Bernal, C. Gainsbourg

## VENERDÌ 24 AGOSTO

- **CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Hollywood Land** (Prima visione)  
di A. Coulter  
con A. Brody, B. Affleck

## SABATO 25 AGOSTO

- **CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Diario di uno scandalo**  
di R. Eyre  
con C. Blanchett, J. Dench

## DOMENICA 26 AGOSTO

- **CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Le vite degli altri**  
di F. Henckel von Donnersmarck  
con M. Gedeck, U. Muhe

## LUNEDÌ 27 AGOSTO

- **CINECITTA'**  
ore 21.30, Piazza Casotti  
**Un cinema da ascoltare**
- **CINEMA ESTIVO**  
ore 21.30, Arena Estiva Stalloni  
**Il colore della libertà**  
di B. August con J. Fiennes,  
D. Haysbert, D. Kruger





1. Piazza Prampolini
2. Piazza Casotti, Caffetteria Giada
3. Biblioteca Panizzi, Cortile di Palazzo San Giorgio, via Farini 3
4. Musei Civici, Chiostro dei Marmi Romani, via Spallanzani 1
5. Galleria dell'Isolato San Rocco, Caffè Cavour,
6. Palazzo Ancini, via Farini 1
7. Piazza Fontanesi
8. Giardini Pubblici
9. Arena Estiva Stalloni, via Samarotto 10/E
10. Porta Santa Croce - Gabella, via Roma
11. Parco Cervi, Piazzale Fiume
12. Piazza San Giovanni
13. Piazza San Lorenzo
14. Questura di Reggio Emilia - Cortile dell'Ulivo,  
via Caduti per Servizio
15. Teatro Zavattini, viale Allegrì
16. Palazzo Gherardini - Bellentani, via Campo Marzio 9
17. Palazzo Sacrati - Fontanelli, via Emilia San Pietro 27
18. Torre del Bordello, via Toschi
19. Teatro San Prospero, via Guidelli 5
20. Royal Caffè, Via S. Pietro Martire 8/C
21. Cortile Archivio di Stato, via Gennai
22. Stadio Mirabello, via Matteotti 80
23. Campo di Marte, via Cellini
24. Centro Diurno Buseti, via Emilia Ospizio 89
25. Sede della Compagnia Aterballetto - Fonderia,  
via della Costituzione 39
26. Ospedale Psichiatrico Giudiziario, via Settembrini 8
27. Centro sociale Buco Magico, via M.ri di Cervarolo 47
28. Chioschetto di via Sani
29. Circoscrizione 3, viale Magenta, via Gorizia, case private
30. Mauriziano, via Pasteur 11
31. Parco delle Paulonie, via Paradisi
32. Parco Noce Nero, via Medaglie d'Oro della Resistenza
33. Teatro Piccolo Orologio, via Massenet 33
34. Parco del Palazzo Ducale di Rivalta
35. Ostello della Gioventù "Ghiara", via Guasco 6
36. Galleria Parmeggiani, Corso Cairoli 1
37. Palasport "G. Bigi", via Guasco 8

**REGGIO EMILIA - LA CITTÀ**  
**dove andare**  
**luoghi della cultura da riscoprire**

## PALAZZO DUCALE DI RIVALTA

Via dei Combattenti, Rivalta - Reggio Emilia



Chiamata anche la “seconda Versailles” per la magnificenza e lo splendore di cui godette nel Settecento, la Reggia di Rivalta rappresenta un’importante testimonianza della presenza estense in territorio reggiano. Eretto su un’area dove già si trovava un’importante palazzina di probabile origine cinquecentesca, il palazzo attorno al 1732-33 doveva essere già stato terminato nelle sue parti principali. Il giardino era ornato con circa 350 pezzi tra vasche, fontane, statue, urne, fiamme e busti. Giovan Battista Bolognini è autore delle quattro statue della Primavera, Estate, Autunno e Inverno (oggi ai Giardini Pubblici) e forse di quelle dei tre fiumi, Crostolo (in piazza del Duomo), Panaro e Secchia (sul ponte di San Pellegrino). Attualmente rimane l’ala sud, un tempo destinata alla servitù, e parte degli edifici a settentrione, comprendenti

i locali di servizio, le scuderie, la corte rurale e la chiesa, ora adibita a legnaia, dedicata alla visitazione della Beata Maria Vergine.

*Il recupero.* Dal 2004 il Palazzo Ducale di Rivalta è proprietà del Comune di Reggio Emilia. Per la fruizione

dell’area verde è già stato portato a termine, un percorso ciclo-pedonale, che collega il cortile del Palazzo ducale con il Belvedere e da qui con il percorso tra il Crostolo e la cinta muraria della villa.

Prossimamente, è prevista l’apertura del Giardino segreto retrostante l’ala sud del palazzo.

*Per le visite:* Il parco della Reggia è aperto al pubblico, tel. 0522 281829



### COME RAGGIUNGERE LA REGGIA

**Con i mezzi pubblici:** Tram N.ri 5 Rivalta - Via Oddone e Rivalta-PEEP fermate ex ospedale Spallanzani o Locanda di Rivalta

## FONDAZIONE NAZIONALE DELLA DANZA EX FONDERIA LOMBARDINI

via della Costituzione, 39 - Reggio Emilia

Il recupero dello spazio dell'ex Fonderia Lombardini all'interno dell'area denominata Gardenia rientra in una logica di recupero di spazi industriali ad alto valore storico e architettonico della prima periferia inseguita dall'amministrazione negli ultimi anni. Con la struttura a navata centrale lunga 65 metri, larga 16, alta quasi 13 e due ali laterali più basse e strette, la fonderia ha il fascino delle proporzioni di una basilica romanica.

Le condizioni a cui era sottoposta dai processi di fusione e lo stato di abbandono in cui ha giaciuto per anni hanno permesso di recuperare integralmente solo lo spettacolare scheletro di cemento armato, oggetto di un capillare lavoro di restauro.

L'edificio è attualmente sede della Fondazione Nazionale della Danza - Compagnia Aterballetto con la grande sala prove e gli ambienti di servizio al corpo di ballo e contemporaneamente ospita una piazza

coperta per eventi pubblici.

L'area esterna ospita Danza di astri e di stelle opera di Eliseo Mattiacci inaugurata nel 2006, commissionata dal Comune di Reggio Emilia nell'ambito del progetto Invito a: Luciano Fabro, Sol LeWitt, Eliseo Mattiacci, Robert Morris, Richard Serra.

**Per le visite:** Fondazione Nazionale della Danza - Compagnia Aterballetto  
tel. 0522 273011 fax 0522 924189



### COME RAGGIUNGERE LA FONDAZIONE NAZIONALE DELLA DANZA

**In autobus:** dalla stazione è possibile prendere il MINIBU' A che attraversa piazza della Vittoria e ferma al Foro Boario adiacente alla Fonderia. È possibile raggiungere via della Costituzione anche prendendo l'Autobus di linea n°3

**In macchina:** uscendo dall'autostrada seguire prima le indicazioni per Mantova, alla prima rotonda seguire per il centro e successivamente per il Foro Boario. Si consiglia di parcheggiare proprio al Foro Boario, parcheggio ampio e gratuito, adiacente alla Fonderia.

## MAURIZIANO

Via Pasteur, 11 - Reggio Emilia

Si accede al complesso monumentale del Mauriziano dalla Via Emilia attraverso il cinquecentesco arco trionfale in cotto ad unico fornice, eretto secondo la tradizione da Orazio Malaguzzi, morto nel 1583, a cui si attribuiscono il restauro e l'arricchimento dell'intero complesso. Un viale di oltre 250 metri, fiancheggiato da pioppi, conduce al Palazzo del Mauriziano, noto per essere stato abitazione di Ludovico Ariosto nei primi anni della sua vita e a più riprese nel corso della giovinezza (celebri sono i versi dedicati al ricordo nel Mauriziano nella IV satira del poeta).

Nonostante le significative ristrutturazioni del Sei-Settecento il Palazzo mantiene l'impianto volumetrico cinquecentesco che lo collega alla cultura della villa rinascimentale. Si caratterizza infatti per la pianta a base quadrangolare con un salone centrale passante sul quale si fonda l'asse di simmetria dell'edificio attorno a cui si articolano i vani laterali. A levante un piano rialzato conserva ancora tre ambienti voltati a vela con capitelli pensili (secondo



moduli stilistici di matrice ferrarese sperimentati in città tra XV e XVI secolo).

La decorazione pittorica di questi ambienti, databile dopo il 1567, risente dell'influenza di Nicolò dell'Abate. I dipinti ad affresco del salone centrale e della sala grande di sinistra sono riferiti alle ristrutturazioni effettuate da Prospero Malaguzzi dopo il 1742. Opera di un artista mediocre, raffigurano fatti salienti della famiglia Malaguzzi. Il Palazzo rimane di proprietà della famiglia Malaguzzi fino al 1863, quando viene acquistato dal Municipio di Reggio Emilia.

E' attualmente sede di attività culturali.

*Per le visite: tel. 0522 456660  
orari di apertura al pubblico: da lunedì  
a venerdì 16.00 - 18.00.*

*Al suo interno il centro di documentazione aperto martedì-giovedì 15.30-18  
e venerdì 10-13;  
info 0522 514900*

### COME RAGGIUNGE IL MAURIZIANO

**Dal centro storico di Reggio:** autobus n° 2 direzione Rubiera.

**In auto:** Via Emilia in direzione Modena. Dopo circa 3 Km svoltare a sinistra per via Scaruffi.

## PALAZZO ROCCA SAPORITI E BIBLIOTECA MEDICA

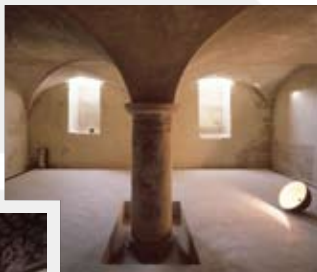
Viale Murri, 7 - Reggio Emilia

Situato poco fuori la città, Palazzo Rocca Saporiti venne edificato quale dimora di campagna per l'otium agreste.

Il suo nome deriva dall'ultima famiglia che ne fu proprietaria, ma le origini sono da attribuire alla famiglia Ancini che nel 1498 acquistò il terreno sul quale

sorgeva l'antica torre medievale, nucleo originario dell'attuale palazzo. La storia di Palazzo Rocca Saporiti è travagliata: prima dimora di nobili famiglie e di uomini ecclesiastici, nonché del primo

sindaco di Reggio Emilia, Luigi Ancini nel 1859, poi residenza del vescovo Guido Rocca Saporiti. Nel 1885 il Palazzo venne lasciato alla Congregazione di carità. Solo nel 1970 la Soprintendenza per i Beni Ambientali e Architettonici



dell'Emilia Romagna si impegnò per il suo recupero, avvenuto alla fine degli anni novanta. Il Palazzo Rocca Saporiti, struttura didattica e per convegni, e la Biblioteca Medica, fanno parte del complesso dell'Azienda

Ospedaliera Arcispedale S. Maria Nuova.

### **Per visite su prenotazione:**

22 giugno - 2 settembre  
visite martedì e giovedì dalle 12 alle 15  
tel. 0522 295937 (tutti i giorni 10 - 14)

### **COME RAGGIUNGERE PALAZZO ROCCA SAPORITI**

Palazzo Rocca Saporiti è situato in area ospedaliera in Viale Murri 7 che, partendo di fronte all'Ospedale Santa Maria Nuova, arriva su Viale Umberto I.

**Dall'uscita dell'Autostrada A1:** percorrere Viale Morandi, svoltare a sinistra in Via Cisalpina, svoltare a destra in Viale Regina Margherita, percorrere Via Makallè, proseguire a destra su Viale Isonzo, proseguire per Viale Timavo, arrivati a piazzale Diaz, svoltare a destra su Viale Umberto I°, infine svoltare a sinistra per Viale Murri in corrispondenza di una fontana.

**Dalla Stazione ferroviaria:** davanti alla stazione prendere la linea del bus n. 1 in direzione "Ospedali". Scendere alla fermata dell'Arcispedale S.M.N. in Viale Risorgimento n. 80. Viale Murri si trova di fronte all'Ospedale.

## CENTRO DI DOCUMENTAZIONE DI STORIA DELLA PSICHIATRIA E BIBLIOTECA SCIENTIFICA "CARLO LIVI"

Via Amendola, 2 - Reggio Emilia

**D**otato di un ricco patrimonio bibliografico, archivistico, oggettuale e iconografico il Centro di Documentazione di Storia della Psichiatria ha rari corrispettivi nelle istituzioni manicomiali italiane. Costituito nel gennaio 1991 al termine del lungo dibattito che nel 1978 portò alla chiusura degli ospedali psichiatrici e alla riflessione sul destino del patrimonio bibliografico, documentario e archivistico, il Centro è oggi un importantissimo punto di riferimento per quanto concerne la conservazione, la valorizzazione e l'utilizzazione dei materiali custoditi, per lo sviluppo di una riflessione sui problemi dell'esercizio della pratica psichiatrica.

*La Biblioteca.* Il nucleo originario - di un migliaio di volumi - è costituito dalla biblioteca privata del dottor Zani, direttore dell'istituto San Lazzaro dal 1871 al 1873.

A questo primo fondo va aggiunto il lascito Tamburini: opere di psichiatria e di medicina generale. In una sezione a parte, volumi di medicina legale e criminologia, tra cui i lavori più importanti di Lombroso e Ferri.

Circa 750 titoli di testate compaiono nel fondo storico dei periodici cessati, per lo più editi nella seconda metà dell'800.

Il Centro è dotato anche di un ricco Archivio Fotografico costituito da oltre 1.700 foto, a partire dal 1877-78 che ricostruiscono, per immagini, la vita e la storia del San Lazzaro. Non meno importante la raccolta delle opere dei ricoverati, materiale consistente in circa 4.000 pezzi prodotti, nel corso di oltre 100 anni.

**Per le visite:** tel. 0522 335280

fax: 0522 335205

mail: [pini.mariagrazia@ausl.re.it](mailto:pini.mariagrazia@ausl.re.it)



### COME RAGGIUNGERE IL CENTRO

**Con i mezzi pubblici:** autobus linea 2, fermata San Maurizio (ex San Lazzaro)

**Dall'autostrada:** uscita Reggio Emilia direzione Modena, frazione di San Maurizio;  
uscita Modena Nord direzione Reggio Emilia, frazione di San Maurizio

## **I.A.T.**

### **Informazione e Accoglienza Turistica**

via Farini 1/A Reggio Emilia

Tel. 0522.451152

[iat@municipio.re.it](mailto:iat@municipio.re.it)

aperto tutti i giorni 8.30-13, 14.30-18

domenica 9-12

## **U.R.P.**

### **Ufficio Relazioni con il Pubblico**

via Farini 2/1 Reggio Emilia

Tel. 0522.456660

[comune.informa@municipio.re.it](mailto:comune.informa@municipio.re.it)

Dal lunedì al sabato 9,30-13,30  
martedì, giovedì e venerdì 15-18

## A MANGIARE

Viale Monte Grappa, 3/a  
0522 433600  
giorno di riposo domenica  
Chiuso dal 12 agosto al 3 settembre

## ARTI E MESTIERI

Via Emilia S. Pietro, 16 - 0522 432202  
giorno di riposo domenica e lunedì  
Chiuso dal 5 agosto al 27 agosto

## BISTROT HOTEL

Viale Nobili, 2 - 0522 435245  
giorno di riposo sabato e domenica

## BOIARDO

Galleria Cavour, 3/f - 0522 454235

## BROLETTO TRE

Viale Monte S. Michele, 1/f  
0522 451538  
giorno di riposo giovedì

## CADAUNO

Via Squadroni, 12/a - 0522 431530  
giorno di riposo sabato e domenica  
a pranzo. Chiuso dal 11 agosto al 19  
agosto inclusi

## CANOSSA

Via Roma, 37 - 0522 454196  
giorno di riposo mercoledì  
Chiuso dal 1 agosto al 25 agosto

## CONDOR

Via Spallanzani, 3 - 0522 437937  
giorno di riposo martedì  
Chiuso il mese di luglio

## DAL VINAIO

Via Manfredi, 1/g - 0522 406063  
giorno di riposo sabato a  
mezzogiorno e domenica

## DELLE NOTARIE

Via Aschieri, 4 - 0522 453700  
giorno di riposo domenica  
Chiuso dal 5 al 26 agosto incluso

## DON PAPI

Viale Piave, 4 - 0522 442189  
giorno di riposo sabato a  
mezzogiorno e domenica

## GAMBERO D'ORO

Viale dei Mille, 46 - 0522 435203  
giorno di riposo giovedì

## GIARDINO

Via Ariosto, 5 - 0522 439784  
giorno di riposo mercoledì

## HOT CHILI

Via Caggiati, 8/b - 0522 455274  
giorno di riposo martedì

## TAVERNA DELL'AQUILA

Via dell'Aquila, 2/c - 0522 452956  
giorno di riposo domenica e lunedì a  
mezzogiorno.  
Chiuso prime 3 settimane di agosto

## IL POZZO

Viale Allegri, 7 - 0522 451300  
giorno di riposo domenica e lunedì a  
mezzogiorno. Chiuso in agosto

## ISOLA VERDE

Piazzale Marconi, 1/d - 0522 432628  
giorno di riposo martedì

## I MALAVOGLIA

Via del Carbone, 4/d  
0522 452074  
giorno di riposo lunedì  
Chiuso dal 6 al 27 agosto

**ITALO**

Via Sessi, 14 - 0522 439389  
giorno di riposo martedì

**L'ALTRO CONDOR**

Via Secchi, 17/b - 0522 432805  
giorno di riposo lunedì

**LA CASSERUOLA**

Via San Carlo, 5/a - 0522 453837  
giorno di riposo martedì

**LA SPAGHETTERIA**

Via Emilia S. Stefano, 38  
0522 434848  
giorno di riposo domenica e lunedì  
Chiuso dal 5 al 20 agosto

**LA ZUCCA**

Piazza Fontanesi, 1/1 - 0522 437222  
giorno di riposo giovedì a mezzogiorno  
Chiuso settimana di Ferragosto

**PAN VINO & SAN DANIELE**

Piazza San Francesco, 2/a  
0522 454821  
giorno di riposo domenica  
Chiuso il 15 agosto

**PEGASO**

Via Squadroni, 3/a - 0522 454821  
giorno di riposo domenica  
Aperto tutta l'estate

**PICCOLO PIEDIGROTTA**

Piazza XXV aprile, 1/a  
0522 434922  
giorno di riposo lunedì

**PROSPERO / WINE BAR**

Piazza S. Prospero 4 - 0522 541543  
giorno di riposo lunedì  
Aperto tutta l'estate

**SCUDO DI FRANCIA HOTEL**

Stradone Vescovado, 5  
0522 406173  
giorno di riposo domenica

**7 TORRI**

Via Guazzatoio, 5 - 0522 580741  
giorno di riposo martedì

**SOTTO BROLETTO**

Vicolo Broletto, 1/n  
0522 452276  
giorno di riposo giovedì  
Aperto tutta l'estate

**TAVERNETTA**

Via Don Andreoli, 1/b  
0522 433661  
giorno di riposo lunedì  
Chiuso dal 8 al 20 agosto

**TRATTORIA DEL CARBONE**

Galleria S.Maria - 0522 452287  
giorno di riposo domenica  
Chiuso dal 7 al 14 luglio e dal 8 al 20 agosto

**TRATTORIA DELLA GHIARA**

Vicolo Folletto, 1/c - 0522 435755  
giorno di riposo domenica

**JOB'S SELF SERVICE**

Piazza Gioberti, 2 - 0522 530261  
giorno di riposo sabato e domenica  
chiuso dal 13 al 26 agosto

**CASA DELLO STUDENTE  
SELF SERVICE**

Via dell'Abbadessa, 8  
0522 451116  
giorno di riposo domenica  
Aperto tutta l'estate

## SPONSOR RESTATE 2007



Per la rassegna  
*"Piazze e Cortili in Musica"*



Per le rassegne  
*"Sul far della sera",  
"Sotto la luna e le stelle del jazz"  
e per "Ferragosto Live"*



Per la rassegna  
*"Una notte al Museo"*



COOPERATIVA ITALIANA DI RISTORAZIONE

Per la rassegna  
*"Zenith, il cielo sopra di  
noi - Gabella 007"*

**coop**  

---

**Consumatori Nordest**

**SPONSOR**  
**FESTIVAL OST - ORIGINAL SOUND TRACK 2007**



Sponsor tecnici



---

Inoltre hanno collaborato  
a RESTATE 2007

**ALBERGO MORANDI**  
**AUTOMOBILE CLUB REGGIO EMILIA**  
**TIL TRASPORTI INTEGRATI**  
**E LOGISTICA S.R.L.**  
**TRANSCOOP SOCIETÀ COOPERATIVA**



Comune di Reggio Emilia  
Assessorato Cultura  
tel. 0522 456249  
[www.comune.re.it/cultura](http://www.comune.re.it/cultura)